中華民國僑委會登記證台教新字第壹弍零號
香港政府指定刊登有關法律廣告之有效刊物

工商日報

THE KUNG SHEUNG DAILY NEWS
43, Des Voeux Road, Central
HONG KONG
Cable Address 2075
P. O. Box 62

督印及承印 工商日報有限公司 香港德輔道中四十三號

今日出紙三大張 每份港幣壹毫

本報今日出紙三大張仍售壹毫

中文中學會考地理試題答案 刊第九頁

美參院難民小組主席哈特 昨提出三項計劃 救助逃香港難民

【華盛頓十九日中央社專電】美國參議院難民小組委員會主席哈特，就該委員會對香港難民問題的調查情形，向參議院提出一項初步報告，該委員會自五月廿九日以來，曾對該問題進行調查。[illegible]

[illegible]，英語及職業訓練計劃，自立計劃，及醫藥援助等機構的經驗及資源，在這方面的援助中，會是特別重要。㊂由自由世界對香港的長期性資金徵集計劃，給予積極支持，香港政府表示對援助有無限的需要，並謂捐款可用於尤其是供給更多的用水、道路、房屋、醫院、診所、公共會堂，和學校等方面。哈特建議美國，立即對此一資金徵集計劃，捐助一百萬美元。㊃自由世界保証合理進口有限範圍的香港出產商品，哈特說：貿易是香港經濟的活力來源，它是香港能夠使難民謀生的重要因素。

哈特在結論中，明白表示他所提出援助香港難民的建議，「並未排斥將難民移置于世界其他地區」。但是考慮到所涉及的人數，以及任何大批人民，可能移動中所具有的其他因素，哈特說：「移民對問題的解決，只提供非常有限的可能」。然而他又說：無論何時，只要可能，就必須鼓勵及追求移殖的機會，因為這多少將減輕香港的負担。

【紐約十九日中央社專電】美共和黨參議員基丁投函六月廿二日出版的「生活」雜誌稱：他已向參院難民小組委員會提出一項關于中國難民的「四國計劃」：「自由世界將使那需要之任何數量的糧食與醫藥送往香港，我們將難民運往台灣及願意接納他們的其他國家，自由世界設立基金，以分担安置難民的費用，美國和平工作團，擬定特別計劃為中國難民服務。」

此一文件，實際上是一項各部門一連串磋商的協調成果，並且是一項試作之努力，期能對美政府所有處理對外事務部門的共同利益與意見，有其助益，本文件並無意[illegible]——本人願于此強調此點——試圖提出嶄新見解，或與國務院之新觀念，而係旨在闡明現行美國政策，並有系統的敘述其各項民政與軍事成份。總之，此一文件是一試欲使美國政策的每一部份，與一項協調性的而且確具見地的計劃配合聯繫，此項計劃，將顧及到美國在海外利益的一切方面，諸如援助外交與軍事態勢等」。

[illegible]總統。國務院發言人懷特，說明此項文件，彼列為機密文件，故他對于報界就該文件的內容，假定與建議等所作的報導，不能加以評論。懷特在一項聲明中說：一項協調對外政策各方面之綜合性的文件，數月以來，在由羅斯托任主席之政策設計委員會的全盤監督下，經由政府有關部門擬具中，因為這是一極機密文件[illegible]

諾沙旺堅持立場 俟三派軍民政合併後 新政府始能執行權力

【永珍廿日路透社電】寮國右翼政府強人諾沙旺將軍，今天對兩項憲法問題之一，[illegible]

芝加哥論壇報揭露 美擬就秘密政策 對寮作更多諒解 該項政策是由羅斯托起草

【華盛頓十九日法新社電】芝加哥論壇報刊出一秘密文件摘要，內謂美國對蘇聯應表現更多諒解，該文件是由羅斯托起草[illegible]

首批逃港難民赴台說 救總謂無法加以証實

【台北廿日美聯社電】中國大陸災胞救濟總會發言人星期二日稱：渠對香港報紙所載之消息，謂首批中國難民將於本週飛抵台灣，無法加以証實。該發言人說：救總迄未接獲報告，以說明飄流來台之難民人數。

中共在閩沿海 已增兵三四師 國軍發言人指出

【台北廿日中央社電】國防部軍事發言人[illegible]

蘇仍空運 接濟寮共

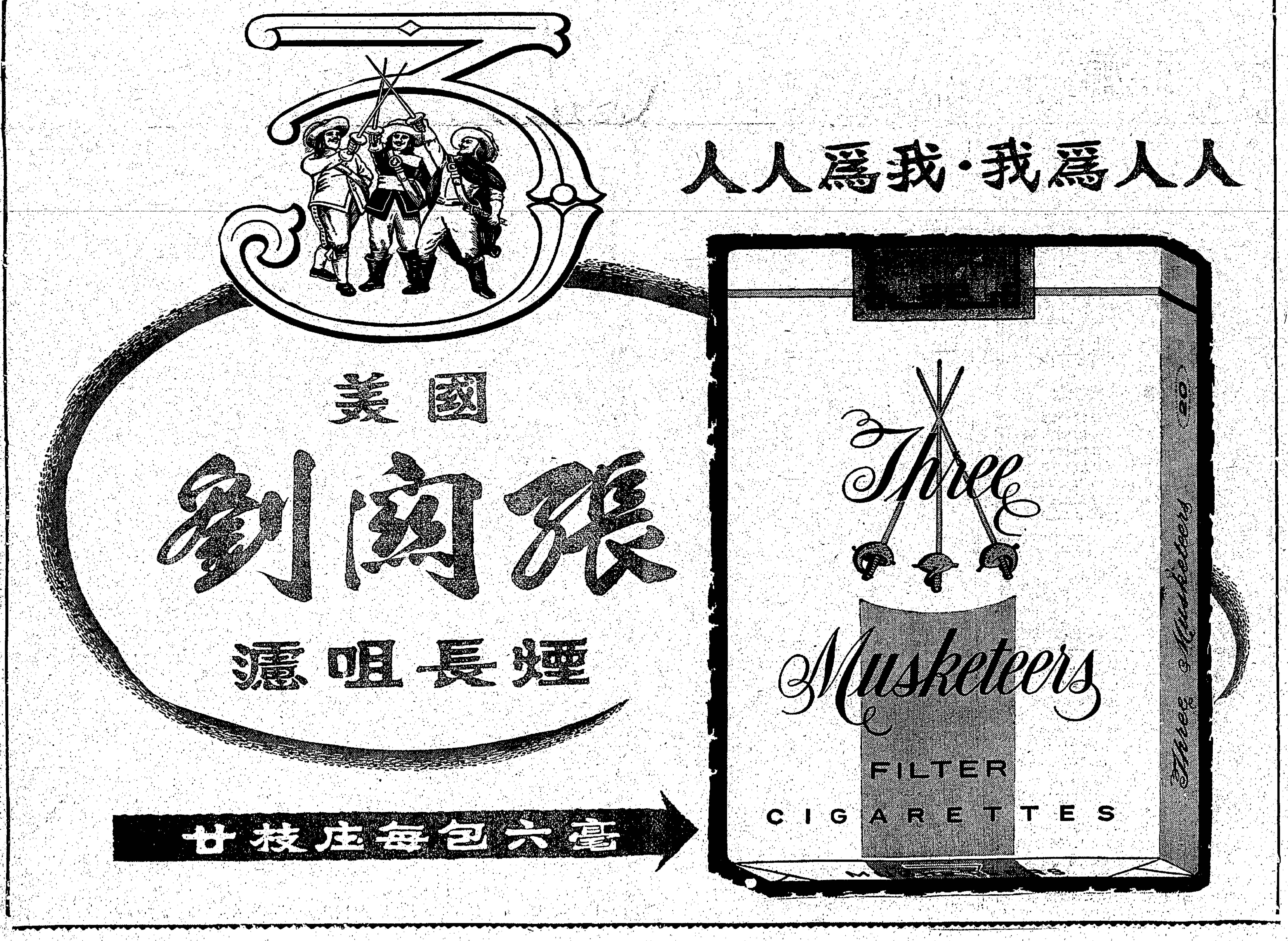
【永珍十九日美聯社電】[illegible]

甘迺迪簽署法案 取締美共黨活動

[illegible]

禍音？福音？

[illegible]



羅斯克與戴高樂晤談
對法建立核子部隊事 雙方未獲致任何協議
羅氏曾與法總理及盟軍統帥等會談

【巴黎二十日路透社電】美國國務卿羅斯克今日與此間之北大西洋公約組織常務理事會代表，交換關於柏林及大西洋同盟間各問題之意見。渠於訪問巴黎之第二日，在美國大使館先與歐洲盟軍最高統帥諾斯達德及北大西洋公約之美國常務代表芬勒特談話，然後驅車赴巴黎西郊，訪問盟軍統帥之最新式司令部。

【巴黎十九日美聯社電】美國務卿羅斯克本日與戴高樂總統會談時，告知戴氏，謂法國自行建立其核子實力將屬危險而無效。戴氏則堅決表示法將自建其核子力量，故彼此未能致何協議，亦未提何新建議：但雙方均力言兩國對于西方同盟承諾係一致。

羅氏重申美國立場，正如美國防部長麥納瑪拉演說所表示者，即認為法國自建其核子力量將屬「危險」，以之阻止共方進攻係屬無效。

戴氏在會談時，神情愉快，但堅決闡明法國集中精力財力以自建其核子武力之理由。

【巴黎十九日法新社電】美國人士稱：本日美國務卿羅斯克與法總統戴高樂會談時，曾對各現行問題，表明彼此「有不同之觀念」（歧見）。甘迺迪總統與戴氏可能于本年內會談，以消除若干歧見。

美國人士稱：羅氏本日曾與戴氏討論美國防部長麥納瑪拉最近之演詞，該演詞抨擊盟國自建核子力量，謂該舉「危險，耗費大，易落伍，不可靠」。彼二人討論該演詞時「友好而熱烈」。

【巴黎十九日法新社電】美國務卿羅斯克本日下午與法總統戴高樂會談七十五分鐘，事後羅氏稱：他曾與法總統作一次「極有趣的談話」，但渠不肯多說。

但美國人士稱：羅氏分別曾與戴氏討論核子政策、北大西洋公約、歐洲共同市場、阿爾及利亞問題等，他無何新問題或出人意料之意見提出討論。

美國人士並謂該會在和平而切實氣氛中進行友好探討。彼此發言估半，雙方有所陳明及詢問。

【巴黎十九日法新社電】美國務卿羅斯克本日在戴高樂會談之前曾與法外長庫維爾會談，所討論事項較與戴氏所談者為詳。本晚法外交部設宴招待羅氏及其隨員們，並在席間商討。

蘇由十九歲徵兵年齡改十七歲

中共貿易代表團抵加 蒙特里爾華僑在酒店前示威 并促中共代表棄暗投明

美澳兩首腦聯合公報 有關共同市場問題將有令人滿意解決

老克訪問羅馬尼亞時稱 美生活標準勝蘇 並揚言紅旗終將插上美國

美國事家强生主張 在對共黨戰畧中 美國應採取攻勢 鼓勵蔣總統進攻大陸沿海

義大利數十萬工人 要求加薪不遂罷工

法煤電工人一度罷工 西德煤工亦醞釀工潮

美裁軍代表狄恩預料 蘇在夏秋間再試核爆

甘迺迪與戴高樂 將於年底前會面 以消弭兩國間現存歧見

蓋諾中將謂美在太平洋區 動員戰後最强大兵力 表示美決心阻共黨在遠東擴展

南越共黨在非武裝區 向官軍投彈

越共親蘇親中共兩派 暗中鬥爭劇烈 親蘇派仍掌握權力

德共頭目烏爾勃里契宣稱 柏林問題談判有結果 將導致國際局勢緩和

菲副總統動程訪美 顯示美菲關係好轉

東泰邊境訟 我國際法官 力支持泰國

兩名逃港難民 昨日抵達基隆

北韓煽動南韓 驅逐美軍出境

星總理責共黨分子 企圖煽動種族不和

泰國王偕后 訪問馬來亞

越共在東越邊境 偷襲南越部隊

東埔寨報紙

柬柏拉威限山事件 泰全國昨舉行示威 反對國際法庭裁定

美國務院通知我國 自本月廿二日起 禁台灣棉紗進口

華沙公約參謀長 安托洛夫突去世

共砲轟金門 發彈一百枚

社論

香港當前兩問題
——由難民居留問題說到新樓加租問題

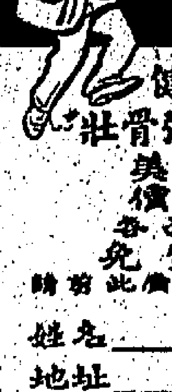
自大陸難民的逃亡狂潮暫時過去後，香港在表面上似乎已恢復寧靜了，不過大多數居民，他們仍然關注兩個問題的發展：一是對已經入境的大陸逃亡者，是否有資格獲得當局准予在港定居的資格？如果這一答案也是因人而異，當局又是否有給予他們以選擇其他去處的自由？二是在最近蔓延的一片大廈加租風潮中，當局是否會為居民大衆的利益着想，給予新樓住客以某種「安居樂業」的保障？這兩個問題，因其事實多與香港居民的切身利害有關，所以我們有在此提出討論的必要。

關於第一個問題：自輔政司白嘉時先生在立法局發表聲明，對香港新增居民一視同仁，和呼籲友好國家對解決香港難民問題提供各種必需的援助後，似乎已經有了比較具體的答案。惟衡諸事實，新近來港的大陸難民是否人人皆可成為香港合法居民的一員，這個疑問依然存有若干疑問，因為根據近日分向港九兩地辦理身份證登記的新來難民所得的印象，香港當局是否承認他們有合法居留的權利，主要還得看據他們有無具備足夠的證件，不過在那些新近入境難民中，他們事前由中共辦妥出境手續而有證明文件的，雖亦大不乏人，但以飢寒交迫，匆促逃亡，對任何證件皆付缺如的，也不在少數。假如這些難民被斷定之後而須不斷向香港居民身份證，那他們對居留香港的合法權利便當然發生了問題。可是我們……

問：誰最先創製日期可一目了然的日曆手錶？
答：勞力士
勞力士於一九四五年第一個製出錶面有窗日期可一目了然的日曆手錶此防水自動之勞力士日曆手錶是去界上最實用之日曆手錶。
每當正午夜時分日期在的格之間即行自動轉換此種特殊成就足以証明勞力士手錶確屬準繩特確之驚人之作。
ROLEX
勞力士
時計歷史上的先導！
現爲世界航空公司選用爲飛航標準時計
購選商向代售特約各商號！留防假冒

大興肉食公司猪肉部
重要聲明啓事
本公司股東兼司庫陸長麒君，于一九六二年六月六日下午起未見回返公司。現本公司一切事務亟待辦理，特刊登報章，促請陸君於三天之內，迅速回返公司辦理各項經管事務，否則，本公司唯有循正常途徑，進行解決。
香港灣仔實靈頓道二號地下
大興肉食公司猪肉部司理 陳順燊
股東 歐陽帶娣
陳文忠
一九六二年六月十九日

中醫 周達文
根治手脚頸膊 胸背虛弱風濕
風濕走痛



LIFE「麗富」丸 維他命礦質丸
神醒腦補·力增體健
倦勞除減·筋強骨壯
美國出品 價錢最平
免費說明書
姓名
地址
司公學化簡茵
香港郵政信箱一五二○八號

承頭號銀主命 重貴物業出投

警務處通告
爲干諾道中封閉錶位停車場所事
由本年六月廿一日星期四上午八時起爲時約五個星期，干諾道中……停車場所……
警務處長示

遺失聲明
一九六二年六月二十一日

遺失啓事
一九六二年六月二十一日

英掌璽大臣希斯發表演說 力主加入共同市場

印英間有關共同市場商談已結束 英允以一九七〇年前為過渡時期

【倫敦十九日法新社電】英國負責與共同市場談判之掌璽大臣希斯勳爵，今日在英聯邦新聞界聯合會週年大會演講，力主英國加入歐洲共同市場。但渠否認英政府經已決定參加，並否認英聯邦總理在本年九月開會時，英國之決定參加已成既成事實。渠謂：英國現在所致力者，祇是探尋關於保障聯邦國家、英國農民及歐洲自由貿易協會會員之利益能獲得何種條件。希斯又謂：「吾人探尋之所得，將提交聯邦總理會議討論，參加會議之總理將檢討整個局面。聯邦總理將來或者會得一套原則，非作決定。」

【新德里二十日法新社電】英聯邦關係部長桑迪斯與印度財政部長德賽，昨晚發表聯合公報稱：「有關英國將來談判加入歐洲共同市場時，對於印度之出口貿易問題，究應採取何種態度方針一節，英印雙方官員數日以來經已充份交換意見。雙方官員對於印度之財政需求與英國之援印計劃，亦曾討論。」

上述聯合公報，對於連日商談之內容，未有詳細說明。據可靠方面稱，雙方經過連續四天之洽商後，意見雖有接近，惟歧見並未消除。印財長德賽已定七月一日再赴倫敦繼續洽談。屆時英國與歐洲共同市場國家間之談判，則定本月廿八日在比京布魯塞爾恢復。英聯邦關係部長桑迪斯與印財長德賽在此間之多天商談結果，就所知者，有以下各項：㈠英方同意印度之若干製貨品，在一個過渡時期內，可以依特惠稅率進入英國，惟此過渡時期並非印方所期望之十年或十五年，而為英國加入共同市場至一九七〇年底之一段期間。印方現仍希望一九七〇年之後，能再延長二年至五年。㈡一九七〇年之後，共同市場之對外關稅稅率，即將施用於印度之貨品。惟屆時英將允許印方之請求，另決定是否可以對一些印度貨品（如紡織品）採取分期漸進之辦法，付諸實施。㈢關於上述兩項，其最主要之決定因素，仍視歐洲共同市場各國之態度如何為定。易言之，此並非英方之最後決定。㈣印度曾以備忘錄一項送交桑迪斯，提出短期與長期性保印度出口貿易之意見，請求英方採納。

尼赫魯告國會稱 沿西藏邊境防務 比以前較為有利

梅農夫人說明邊界爭執時 謂中共未答復印撤兵建議

【新德里廿日路透社電】印度總理尼赫魯今天稱，印度在沿西藏邊境之防衛地位現比以前「較為有利」，而且如正日益改善。尼氏在國會中評論印度與中共於過去數日來所交換之照會。尼氏稱，倘謂中共行動，係新之侵犯行動，則此說實屬不確。渠謂：印度部隊有時在拉達克之中共防綫背後設立哨站，故中共亦調動其部隊，惟一所有此等行動，均限於一個細小之地區」。

【新德里十九日法新社電】外交部長梅農夫人本日在此間告知印度國會，謂中共尚未答覆印度所提出雙方由中印邊境所爭執地區撤兵之建議。據梅農夫人綜合說明邊界爭執地區，在西藏西部斯班古爾湖以南及以西之地區，以及朗朱地區。中共對此次嚴重發展所提建議之唯一答覆，係在四月三十日一項照會中經言如果印度在邊界侵襲行動繼續下去，則彼等將考慮在整個邊界恢復武裝巡邏。印度於答覆此項照會時曾再次拒絕該等「侵略」指摘，並曾促請注意一項抗議將會引起緊張局勢。印度曾警告中共，謂在此等情況之下，在邊界地區發生任何武裝衝突，將由中共負責。據稱：印度並曾拒絕中共所提出在下列各有關地區之「侵犯指摘」：此等地區之中，即接壤中、印、錫邊界之地區，新疆、西藏卓登子地區，西藏卓登子樓」。

【東京廿日美聯社電】中共指摘印度部隊於五月廿九日對一家設在印度邊區西藏之藏人開槍。據「新華社」稱，中共已於六月十八日以照會一件送交印度政府，對此項「暴行」提出抗議。該項照會要求懲兇開槍之暴犯」。「新華社」指此為「嚴重之邊境事件」。「新華社」稱，印度士兵六人在麥馬洪綫以北[illegible]

北平市長 彭眞蟬聯

【東京二十日法新社電】中共今晨宣佈：「關於中共實力派之[illegible]」彭眞蟬聯北平市長，另選萬里、馮基平、吳晗、王崑崙、賈庭三、鄧拓、[illegible]

美二次試驗高空核爆 因技術錯誤再度失敗

【檀香山廿日法新社電】美國今日在約翰斯敦島進行一次高空核子爆炸之嘗試，又告失敗。此乃美國高空爆炸之第二次嘗試。攜帶核子彈頭之雷神飛彈，因技術錯誤，於放射後幾分鐘即被毀滅，惟核子爆炸並未發生。此飛彈之被毀滅，跌回預定安全區之海面。

【倫敦廿日路透社電】莫斯科電台今日於其下午之新聞廣播節目中，報導美國高空核子試爆失敗，並描述之為「海洋裡另一顆核子彈」。

英老哲學家羅素 被工黨開除黨籍

因發起「莫斯科和平大會」

【倫敦十九日合衆國際社電】消息人士說：英工黨已經決定將九十高齡哲學家（諾貝爾獎金）羅素開除黨籍。工黨組織小組委員會本日舉行會議，因為羅素發起莫斯科和平大會，又不肯答覆何以他發起的質問，照黨員資格[illegible]

獲首屆金像獎導演 波西治患癌症去世

【好萊塢十九日美聯社電】曾以「七重天」榮獲首屆金像獎的導演法蘭波西治，星期二因患癌症病逝，享年六十九歲。波西治於一九二七年以導演「七重天」，使珍納姬娜與查理士花洛成為默片時代最偉大的情侶之一。波西治第二次金像獎[illegible]。他最後一次出品是一九五九年導演「偉大漁人」。他出生于鹽湖城，十三歲即為舞台演員，一九一三年來好萊塢，由演戲以至導演，以「願愛曲」一片為首次導演成功之作。

三名華人海員 被控販毒

【倫敦十九日路透社電】[illegible]被控持有海洛英[illegible]

台灣龜山監獄 將首先裝電椅

【台北二十日泛亞社電】[illegible]以電椅代替槍決[illegible]

日駐華大使 否認辭職 競選議員

【台北廿日中央社電】日本駐華大使館今日否認井口貞夫大使即將辭職回國競選國會議員的說法。日本大使館參事中田豐千代說，日本國會參議員的選舉，將於七月一日投票，眾議院議員的選舉，是屬於年以後的事，因此井口大使回國參加競選之說，不知道是根據什麼。中田參事對於日本外務省[illegible]

黑色人物設陷阱 誘騙少女去當娼

【華盛頓十九日合衆國際社電】參議院一個小組委員會今日獲知一項國際性的共謀，使加拿大的少女運交美國的夜總會俱樂部，她們在這些地方遭毆打、禁閉并被迫當娼。[illegible]

我國對外貿易的兩大陰影

美限制我紡織品入口．對日貿易出現逆差

—本報駐台記者黃仲山

[illegible]已見降落，僅佔百分之三十七點三；去年復再降低為百分之二十八點四。至於我國自日本的輸入，十二年來各年佔我輸入總值平均為百分之四十七點六，其中以四十四年佔百分之六十四點四為最高，但自四十九年則已降低為百分之三十八點六，去年更降低為百分之三十九點一。此等貿易低落現象，有其原因，亦有檢討改善必要。我方並將於協商會議中，要求日本必須增加輸入來自台灣的砂糖與香蕉等產品。此款項自日本借給中國，以平衡中日貿易。我方並將向日本有關銀行借款之用途為發展中小型企業資金之用，三年後分七年償還，以發展電力、水泥、紡織、機械、肥料等工業。（六月十八日）

兩強競賽中俄着着落後

克魯夫當已有悔不當初之感

他曾先發動挑戰，搶先登上太空人，在農業生產上壓倒美國。但到頭來不特被美國佔先，而且使俄農業生產比前更壞。

•定尹•

克魯雪夫曾經誇言蘇俄農業生產很快便能超過美國，不料言猶在耳，蘇俄的農業生產反而比前減少。

在美國和蘇俄的競賽中，克魯雪夫在比賽還未有認眞進行時，便誇言他將得勝利，但現時他在這比賽中正輸給美國。在爭取飛彈優勢的競賽中，美國已佔上風。在太空方面，美國曾一度落後，但形勢現正轉變。而在糧食生產的競賽方面，克魯雪夫則已承認，而且是公開以爭取朋友及發揮蘇俄影響力方面，他亦落後很遠。

僅在此時，克魯雪夫還未服輸，他就將來能否挽回敗局，也不見得樂觀。

美國雖然已有前進，但並不止於此，而是還有很充沛的後勁。糧食過剩，堆積如山。在工業方面，也只發動了八成力量。武器及太空計劃，現時剛開始發力。

反觀蘇俄，其所誇言的社會主義經濟，毫無效率，要把現時的步伐維持，蘇俄的人力不足，住屋也不夠。在東歐的附庸國家，都爭着向蘇俄要援，但蘇俄卻無此力量。形勢危殆的東德，已開始向非共的西德求助。中共，也同時變成一個有需要幫助的大苦果，而且正在麻煩的邊緣。甚至細小的古巴，也缺乏一切東西（除了軍火），且受克魯雪夫的忽視。許多觀察家說，所有這些因素，正是克里姆林宮近來出奇地沉默的原因。

飛彈及太空計劃的成本，正穩步增加，單是送人上月球的計劃，須要花費二百至四百億美元。新型的、有用的飛彈，其成本也不斷增加。至於所謂落後國家所要求的援助，更是無底洞。照目前而論，瞻望未來，美國儘管有任何援助計劃，只要能把其工作時間表拖慢，但是克魯雪夫卻不能不考慮從那裡去取得資金，讓競賽繼續下去。

除了美國之外，克魯雪夫還發現了另一些事情，西歐各國，這些國家在工業發展上超過蘇俄，而且軍事力量也迅速增加。這些在蘇俄的西邊的國家還開始在政治方面合作，及實施共同的經濟政策，以求最後演成一個聯盟。克魯雪夫既敗於美國於前，現又將敗於西歐。

軍備競賽

在這個比賽中，克魯雪夫正瞠乎後，但仍未放棄。至今蘇俄已花了二百五十億美元建築對付美國轟炸機的飛彈防衛，但不久有人發現美國[illegible]

糧食競賽

五年前，克魯雪夫雖然誇言要追過美國[illegible]國，但現在蘇俄的農業經濟，不但未比當年進步，而且正在退步中。去年的一九五八年只剛剛超過[illegible]一千四百萬人口卻增加。拖拉機、肥田料、良好種籽及機械零件都缺乏，農人生產情緒低落。克魯雪夫宣佈抬高農產品價格，牛油加到一元八角三分美金一磅，牛肉價加到三元八角八分美金一磅，馬鈴薯價二角二分美金一磅，香瓜一角美金一個也。

援外競賽

在這方面，蘇俄比美國落後。過去七年，蘇俄的援款和結果令人失望，蘇俄的援助並未能使受援國家倒入共產[illegible]

太空競賽

[illegible]

卡遜公開左傾

約有一千名共黨集團的技術人員，已滲入各經濟部門，觀察家認為，當他們發現尾大不掉時，會嫌晚了。●賓誠●

在卡遜總理于一九五八年七月間政變以來，伊拉克的政策，從未有如今日的明顯地有利于蘇俄和不利于西方的。除了卡遜承認的共黨叛亂分子外，共黨在技術上原是非法的，但現時已逐漸公開活動。

約有一千名共黨集團的技術人員，現正指導伊拉克的製造、運輸、貿易和其他經濟計劃。這些計劃，似已使共黨技術人員，處于足以影響這個國家的生命的地位上。

西方觀察家相信，卡遜將軍仍然認為他本人是中立的，以及當符合他的目的時，決意把現時事情的方向予以矯正。他在過去曾屢次這樣做。

可是，若干觀察家說恐卡遜可能估計錯誤。他們說：作為一個軍人，卡遜將軍并不完全瞭解經濟力量的活動形態，而且可能不明白蘇俄在伊拉克的經濟活動，給予蘇俄及共黨的長期性利益是什麼。

蘇俄于去年十一月卅日否決了科威特加入聯合國的申請之後，伊拉克在政治上傾向東方，已是無可懷疑的。據伊拉克人士說，在那時，新聞官員已下令在報紙上不應提及任何對蘇俄不利的事情。

另一方面，蘇俄及共黨的宣傳，也停止對卡遜的直接抨擊，而且停止指摘伊拉克的庫提斯主張。在巴格達秘密散播的共黨宣傳小冊子，呼籲與庫提斯人和平，不再抨擊卡遜總理了。

居住在北伊拉克山區的庫提斯人，現正要求在伊拉克內自治。自從三月間叛亂以來，他們繼續與卡遜的部隊衝突。

反卡遜總理的庫提斯人叛亂，仍是伊拉克與蘇俄關係中的一大因素。跡象顯示，莫斯科暫時支持卡遜總理，和冷落庫提斯人。

一般相信，卡遜總理，將來蘇俄可能利用庫提斯人的民族主義，反對伊拉克、土耳其及伊朗。

除了消費品工廠外，蘇俄和捷克技術人員已開始參入鋼鐵、製衣、針織和製鞋工廠。他們現正開始介入伊拉克經濟的其他部份。

共黨專家現正把巴格達至巴斯拉的古舊狹隘鐵道加濶。他們曾主持一大規模探採調查，追跡遍及伊拉克每個角落。他們已開始在卡納堅周圍開採石油。

蘇俄技術人員，現正協助興建一座鋼廠，而此是伊拉克工業化的努力的焦點。他們現正興建一座原子反應器。伊拉克商務部似要造成蘇俄最近的貿易攻勢，且限制西方輸入者的活動。同時，伊拉克陸軍現已完全配備蘇俄武器。

聯合國社教組織報告 世界女童入學機會增加

雖然反對女子受教育偏見仍未消滅，而十億文盲中多係女子，但女童就學人數已增加。

•寬民•

雖然全世界女孩接受小學教育的人數已有繼續增加，但在許多國家裡，女子受教育是個很嚴重的問題。

這是經過調查而獲得的一般性結論，聯合國社會教育組織派出專人，考察婦女受教育的情況。他們到過八十二個國家和地方，觀察女子接受基本教育的機會，該會通過了一項議案，敦促所有會員國家，實行男女教育機會平等。

聯合國社教組織調查四個小學階段兒童，所根據會員國和地區的報告，提供目前女子受基本教育的明確觀念發展情形，與及發展深長的趨勢。

調查報告說，由於五歲至十四歲的人口中，女子約佔百分之四十九至五十左右，如果女童接受小學教育的數字，達到上學兒童總數之百分之四十六的話，便令人滿意的了。

在此基礎上，調查報告指出，有五十個地方和國家其情況是「滿意的」。另有其他十一個國家和地方，女學童佔在學兒童人數百分之四十至四十五。有十二個地方和國家，則在百分之三十與三十九之間。有六個國家和地方，則在百分之二十與二十九之間。還有一個國家，其百分率低至十與十九之間。最劣的一個國家，其百分率竟低於百分之十。

在名單的最前頭的國家，是美國、英國、法國、挪威、瑞典、智利等，統統都是佔百分之四十九。最高的一地為百分之六十三，不過那僅是因為當地男孩子須留在農田裡耕作。

調查報告中指明，現有一個「明確的趨勢」，女學童的數目，日趨增加中。有統計可查的國家，這趨勢已在過去十年至二十五年間存在。

採取積極步驟，給予女子與男孩同等接受基本教育的國家有：

緬甸 一九三七年，女學童人數約有十五萬七千人，即佔學童總數百分之三十七，至一九六零年，此項數字上升至七十萬七千人，即佔學童總數百分之四十六。

約旦 一九三七年，接受小學教育的女童一千人，佔學童總數百分之十八。而一九六零年，此項百分率已增至四十三，即一萬八千名。

以色列 一九三七年有女學童八萬七千人，佔學童總數百分之四十四。一九六零年，增至二十三萬六千名，其比例數字為百分之四十七。

南斯拉夫 一九三七年進入學校之女童人數為五十八萬四千名，佔學童總數百分之四十三。到了一九六零年，女學童人數增至一百二十萬零六千名，佔學童總數百分之四十七。

將女童接受基本教育，仍是嚴重問題的許多國情形分析後，聯合國社教組織發現，女學童中的大多數均沒有讀完小學。報告指稱：「在答覆查詢的國家中」，有「一個普遍情況，大都得自發展中之國家，尤以亞洲、非洲及阿拉伯各國，進入學校的女童數目，常因大批學童退學而降低。」此項削減，雖程度不同，但構成一般的問題。

據報告，原因通常係屬於經濟的（如買不起學費，需要學童在家中幫作之類），或關於教育服務組織方面（學校不足，學校位於較偏遠地點，師資缺乏，學校設備不足等）。在這些因素中，特別是反對女童接受學校教育的偏見，保守的婦女在家庭中、迷信及早婚等等。

舉例言之，多哥（TOGO）的答覆中，提及一項偏見，指教育會使婦女墮落，令彼等反抗丈夫的威權，印度則指出，婚姻被視為婦女生存之極則，而教育則有損於婚姻。在若干地區，在公共場合中，婦女的地位仍未被承認。

尼日利亞（北部地區）報告，女子教育也有害的，不但因為其父母，女子本身的心理也認為受教育也沒有甚麼好處。

有相當的國家，曾致力於糾正男女童受基本教育不平均的現象，在心理方面已收到若干效果。糾正了偏見，並試圖鼓勵使父母們明白教育的目的和價值。

改良教育行政的增加，與兩方施行。諸如更好的分配學校，改善學童的交通，訓練大批的師資，以及在反對男女同學的地方設校。

調查報告謂，許多國家，因經濟繁榮，與及生活水平的提高，使女童更多就學機會。大概每個家庭以生活情況如何，決定是否送其女兒入學之準備。由於經濟情形之改變，社會的情況亦隨之而變遷，婦女的就業問題亦隨之而有進展。

學習研究報告：家長們日益明白女兒們有學習技術的機會，故讓她們入學，使彼等將來能夠在社會中扮演重要的角色。

非律賓答案：「已往如工程師、建築、法律及醫學，無形中係屬於男子的職業，現已開放任由婦女加入。社會反對女子參加政治，或參加政府機構，或在私人企業中工作之偏見，已無形取消。」

聯合國社教組織的調查報告，指出在許多國家中女童接受基本教育已有很大的進步。但在十億文盲人口中，大多數是女，此點是不容忽視的。

國際剪影

亞遠經委會評論 日本的經濟問題

聯合國亞遠經濟委員會報告說：自由化將影響日本經濟的潛在的生長形式。國內投資的生長率，必須受制輸入依賴更大的影響。

在將來生長的基本影響中，對日本商品成本的較高工資的壓力，或許要招致較慢的生長率，將是很有理由可以想像的。那樣的低跌率一定是有害的。如果經濟保持在充份就業的水平，或許也會使維持高限度的可行的經濟生長率，以及減低在那個時期中的週期性的低落。

日本太大增加於節約，以及除非國內市場的擴展大大的擴細，否則將要更加依靠出口，[illegible]

南韓五年經濟計劃 輸出預定增至一億三千多萬美元

將在海外設若干貿易中心，使韓商能與外國商行保持密切聯絡。

韓國計劃，使出口貿易於一九六六年增加至一億三千七百五十萬美元，一九六六年是韓國政府的第一個五年經濟發展計劃的目標年。這約四倍於一九六〇年所確的數目。然而到那時候，貿易入超的數目，仍約有三億五千五百萬元。據這長期經濟發展的設計者說：「在這計劃期間，對資本貨品和工業原料的需求的急激增加，將抵消了預期的出口增加，而且不夠呢。」

專家同意說，出口目標是「相當保守的」。他們的意見，是根據韓國的實際出口潛力這比五年計劃預算的為多這一個假定的。此外，他們指出這些事實：㈠欠缺主動是過去不能充份發展韓國出口潛力的主因。㈡過去的不良的、限制性的政府貿易政策，損害出口貿易市場，妨礙出口商採取主動。

實際上，自去年五月革命政府執政以來，韓國出口市場的情形改變了許多。

雖然在五月革命後的幾個月內，有關經濟的混亂和社會不安寧，一九六一年的出口貿易，比較一九六〇年增加幾近百分之四十。

當然，這要歸功於一系列的政府促進出口貿易的措施。其中的一項措施是資助出口計劃，在這計劃下，政府給出口商津貼每一元美金，最低的津貼一百韓元，最高的津貼二百五十韓元。據工商部報告，在一九六一年下半年，政府發放了三百一十七萬韓元，以供這個計劃的費用。

為了進一步擴展出口貿易市場，政府本年擴大了資助出口計劃下的出口品目表。

為了更有效的促銷國貨品開闢海外市場，政府刻正研究於「經濟外交」。

貿易中心將在若干貿易夥伴的友好國家設立。他們將設法使韓國出口商與海外商店更密切的聯絡。

駐在海外韓國使領館的商務參贊，人數將予增加。他們也將鼓勵及促進貿易的活動。

政府並將採取步驟，鼓勵出口商訪問海外國家，進行直接的商業談判。出口商也將受鼓勵，參加世界各地的貿易展覽會。

最近通過了一項法律，以組織一間國營的促進出入口貿易公司。這項政府行動是最適當的。這間快成立的公司將能夠幫助出口商，因為它只經營為那些資金短細的私人出口商，迄未能向海外推銷的商品開拓海外市場的生產。

值得注意的是，政府給予鼓勵性關稅率的政策。這政策應大膽的縮好，因為減稅的結果未必是政府稅收減少。任何的稅收縮減，都可因出口貨品海外銷量的增加而獲得補償。

彈性更大的銀行貸款，也可以促進出口工業的發展。同時，常聽到銀行貸款的條件太苛。

雖然業務重於向世界市場輸出貨品，韓國政府同時也注意對聯合國駐韓部隊的銷貨和服務。

韓國去年，從對聯合國駐韓部隊的銷貨和服務賺得約七千萬美元。這些包括公共設備和公用事業的租金，這個五年計劃，預期使從這方面所賺的外匯，到一九六六年增加至一億二千萬美元。

同等重要的是，促進免稅工業的發展。這長期計劃預期從特約的工廠所製出口貨品賺取九千萬美元。這數字「代表」特約工業所得的價值。如果這些合約的利潤規定百分之二十，韓國從這些免稅工業所得純利約一千二百萬美元。

最近兼任總理的強人朴正熙將軍。

選美會主持人阿查斯昨離港飛日 起飛前突遭警方人員阻留

事前警員到旅館訪尋阿查斯不遇
官方未有宣佈阻留阿氏原因

佐治·阿查斯近照

【本報訊】本年度香港小姐選美會的主持人美國人佐治·阿查斯，昨天下午七時許在啟德機場突遭警方人員加以阻留，當時他正要乘搭阿拉伯航空公司的客機前往東京。

據說阿查斯于昨晚七時抵達啟德機場，際，當他正在登上飛機之際，警方人員突然到達，通知飛機暫勿開行，隨由警方人員登機，向各乘客查問一週，其後，才發現阿查斯，乃將他帶下飛機，用汽車載去。由於是次警方的突如其來措舉，班機遂被延誤十餘分鐘，才能起飛往東京。

政府新聞處昨晚就此項消息加以証實，據發表稱：「佐治·阿查斯，今天被警方『阻留』，當時他正擬離開本港。」但官方未有宣佈阿查斯被阻留之原因。

佐治·阿查斯來港數月，一直住在百樂酒店，前兩天突然遷離百樂，據說搬到西藏酒店。昨天曾有警方人員到該處訪問，但未獲與之見面。

佐治·阿查斯是美國人，他在港派發的名片，是紐約一家旅行雜誌的通訊員。據他對人說：該雜誌撥出了一百頁篇幅，刊登香港的旅遊消息，派他到香港來搜集資料，同時並獲得美國環球小姐選美機構的合約，指定他到東南亞各國主辦選美事宜。

佐治·阿查斯來港後，即在百樂酒店成立了一個「品格小姐」會，歡迎港、澳各地年在十八歲至廿五歲，有商業職業的女性爲會員，並曾在大會堂一連舉行了兩次時裝表演會，並選中了龐碧光爲本年度的「香港小姐」。（力）

中共禁運百貨入口後 代理託運商受重大打擊
但郵局未接共方通知

【本報訊】繼本月十五日中共宣佈不准單車、單車零件及手錶入口之後，昨（廿）日起，中共進一步宣佈禁止百貨用品入口，昨天，港九之託運大陸土產公司，對上述不准入口之物品，已停止接收代運。

儘管親中共作爲喉舌的本港某左派報紙，昨日刊登一段消息，否認中共有禁止單車、西藥、日用品入口那回事。

該段消息稱：據廣州海關通告，「中華人民共和國海關對入境旅客行李物品和個人郵遞物品徵收進口稅辦法」中有關錶、鐘、自行車的稅率有修改，並自六月十日起實施。

該辦法中第十一號的鐘、錶、照相機、照相器材和它們的配件、物件進口稅率原爲百分之一百。修改後的進口稅率是：（甲）鐘、錶和它們的配件、附件百分之一百八十，（乙）照相機、照相器材和它們的配件、附件百分之一百。

該辦法中第十二號的自行車、其他車輛和它們的配件、附件進口稅率原爲百分之一百，修改後的進口稅率是：（甲）自行車和它們的配件、附件百分之一百八十，（乙）其他車輛和它們的配件、附件百分之一百。

可是，大陸禁止日用品入口一事，已得此間各大陸土產食品公司及各代理託運公司的証實，港九各地有多間銷售大陸土產代寄糧包之公司，已經在櫥窗貼出一張通告：「單車、手錶、西藥、洋雜，奉大陸海關通知，暫停代運，至於糧食及罐食品，仍照舊繼續代託寄運。」

記者爲了證實中共禁止上述兩項物品入口消息，昨午特向本港郵政局郵包調查組查詢，據該局職員稱：「香港郵政局截至昨日，尚未接到中共當局明文通知，因此市民如寄郵包，不管是食品或日用品，如不超過兩磅者，郵政局仍照常受理照寄，至於將來該寄去之郵包，是否會遭中共禁止入口或打回頭，則無法預知，假如中共將郵包打回頭，郵政局當會通知寄物人領回。」

據調查，在中共海關拒絕收受部份包裹後，港九代運郵包之商號，業務大受打擊，門堪羅雀，但相反的，港九郵局之「生意」則激增。昨天，港九各郵局的職員均忙個不了，由於市民紛紛把兩磅重的包裹送到就近郵局，排隊投寄，郵政局方面，並無保証收受包裹是否可以順利遞寄。

【本報訊】關於中共突然禁止日用品、西藥、單車、單車零件、及手錶等入口，此間熟悉大陸問題之消息來源稱：此舉之原因，係中共亟需外滙以支付其向澳洲、加拿大、德國、法國及阿根廷購入糧食之價項。

今年，中共須以一億四千一百五十萬美元支付加拿大、澳洲及其他國家之糧款。

●此外，又須支付六千萬美元，去年，中共曾支出一億[illegible]部份係購自澳洲。根據在本港可以得到之統計，加拿大一億五千四百萬美元；德國一千二百萬美元。

圖片說明：這是一家代寄單車、汽車零件及日用品郵包的商店，自中共宣告這些物品嚴禁入口之後，這家店生意一落千丈，門堪羅雀，不復日前的旺盛了。

中共意圖驅使港人滙錢返鄉
共黨問題專家談

共產黨問題專家指出：中共之禁止香港消費品入口，係迫使有關人士，須滙錢返共區，以代替目前之以物品寄去。同時，中共此舉，似亦企圖消滅共區內隱蔽有之「黑市交易」。

專家指出，中共禁止建築非生產性及購買汽車，亦爲缺乏外滙証據之一。

據了解，自一九五八年中共准予糧包入口，及兩年前又准消費品入口後，海外華人內滙款項，即急激下降，尤其是港澳人士內滙款項，被至目前小數。

據日昨由深圳回港之商人稱：本月十四日，深圳海關發出佈告，由十五日起，單車、單車零件及手錶不准入口，又由二十日起，百貨用品禁止入口。

過去此等物品運入大陸者頗多，尤以百貨用品之數量，値大于糧食，如手巾、膠鞋等，均爲上海出產，運港後再由居民購寄返大陸。

經營郵寄包裹和食品、百貨用品返大陸的數百家食品公司，現[illegible]品包裹，均被深圳海關打回頭，由於這一紙命令，數百家郵寄包裹公司遭受嚴重打擊。

指出：中共海關當局未有任何之公佈禁包入口，所以，這些經營郵寄包裹的公司，仍照舊寄運。

據郵寄包裹公司負責人說：「大陸限制貨物入口，係本月十[illegible]之商人稱：日前在單車行訂購單車的人士，[illegible]

一部份本港商人，據傳已親赴深圳，與中共當局交涉，協商中共把日用品、單車、汽車零件「打重稅」，而把禁止入境條例取銷云。（熙）

因劏雞未能使雞隻速死 雞鴨欄夥伴被控虐畜
卒獲判無罪當庭開釋

【本報訊】一個自來水花四濺，雞更要無劏雞經驗之防止虐畜會稽查員，昨午與被告律師於九龍裁判署法庭研究劏雞之法，如何方能使被劏之雞「死得快的」。一批人未割過雞之辯[illegible]，認爲雞被割後，要即刻用滾水淥之而拔毛。

○經常劏雞之雞檔夥計認爲，雞被宰斷喉之後，雖然仍有助力，如即以滾水淥之，將[illegible]

被告男子貨鑑，三十六歲，被控於（甲）六月六日在油蔴地街市七〇號鑑位虐畜罪，指被告宰雞，不令之速死，使其遭受不必要之痛苦；（乙）同時同地犯行爲不檢罪。

辯方律師指出：防止虐畜會稽查員所指証之地點，不能確實指出，故証供有疑點，因此被告罪名不成立。法官同意辯方之意見，裁定被告無罪釋放。

據六月六日乃農曆端午節，各街市雞鴨檔無不生意暢旺，油蔴地街市中一雞鴨檔，將顧客買下之雞劏頸放血之後，即將雞放於一個預定之鐵桶中，待其作最後掙扎死去，即以滾水淥之而拔毛，不料在「死雞掙扎」之際，爲一名防虐畜會人員發覺，指稱該雞鴨檔所宰劏之雞隻，放在桶內，尚未死去，致雞隻遭受不必要之痛苦，防虐畜會人員乃通知警察予以拘捕，並准被告用現款五百元具保候審。至昨天始判決。（晋）

京士柏發生大毆鬥 一死一重傷
死者疑是心臟病突發致命 多名潮籍男子被警方傳訊

【本報訊】昨晚七時許，九龍京士柏山村斜坡，有十餘名潮籍男子，分別以不規則武器，激烈鬥毆十餘分鐘，其中一人的頸部和肩部重傷，另一人則倒地斃命，據說是死於心臟病。

在這宗鬥毆事件中斃命的男子名郭漢，四十八歲；重傷男子名莊柱德，四十二歲，莊送院後，受警員特別看管。

死者郭漢係香港仔魚市場管理員，居住京士柏山村第三街二號屋，有一妻三子二女；身受重傷的莊柱德，住在死者鄰居三號屋，有一妻兩女兩子。據說這兩戶人家雖然同是潮州人，但因雙方存有積怨，彼此勢成水火。

昨晚七時許，傷者莊柱德在水井取水後挑水返家，在門前發現鄰居郭漢身穿笠衫底褲，在門前指導兒女溫習課本，郭當時伸手在下體抓癢處，狀極不雅，傷者看不過眼，指郭不應當著兒女出醜態，有辱他的兒女，雙方由是發生口角，雙方糾集多人，以木棍作武器，一場大鬥毆乃告發生，在混戰中，莊不敵，身受重傷，倒地，後郭漢亦告倒地，後宛死去。事件發生後，警員聞訊到現場調查，據說死因疑是心臟病突發所致。將死者和傷者分別送往廣華醫院，且把一干人等帶署問話。

據悉：莊和郭的積怨，是發生於多年前的一宗非禮事件，當時郭的一名長子被莊指控非禮，被控告發，致遭學校開除，從此這兩戶人家，便結下仇怨。昨晚，更爲不甚之一些瑣事，在毆鬥中，郭不幸死於階下，而莊也身受重傷（熙）

本港加拿大移民局昨日開始接受難民赴加申請
詳細辦法尚待政府指示

【本報訊】本港加拿大移民局昨日開始接受本港難民申請前往加拿大。

對於申請人之資格，目前尚無明確之限制，凡欲申請者，無須填寫表格，只需將上名字及地址，其餘即留待接到該局通知時始再辦理。

關於辦理「一百家難民前往加拿大」之有關事宜，該局發言人昨稱：現時正等待渥太華之詳細指示，一俟消息到達，該局當會發表詳細辦法。（乙）

巨商之子涉嫌被控用空頭支票騙股票
官諭將案押候今晨移解地院

【本報訊】某巨商之子李强邦涉嫌以空頭支票騙取價值逾廿六萬餘元股票之疑案，將於今晨在香港維多利亞地方法院提堂。

本案被告男子名李强邦，又名李兆昌，四十歲，新會人，報稱經紀，住九龍尖沙咀天文台道十三號四樓，有一妻三子一女。被控騙取有價值証券罪名兩項（內容已誌前報）。

被告延聘其香港律師代表辯護，法庭曾准被告以三萬元具保外出候訊。本案于本月六日在中央裁判署由羅士法官作第三次提訊時，控方表示：因本案關係股份方面，情形甚爲複雜，警方須再進一步查究，且準備移解地方法院審訊，故由法官諭押候至今日移解地方法院。

銅鑼灣避風塘 女童溺斃

【本報訊】銅鑼灣避風塘一艘住家艇，昨日下午四時有一個女孩失足墮海，經過五分鐘後，屍體由水警輪撈起，移送殮房。死者名鄭瑛，八歲。

又：日前在筲箕灣海面浮出的一具男童屍體，經屍親認領，死者名朱明，十五歲，住[illegible]十字徑村四十五號A石屋。（熙）

天氣與潮水

今日天氣：吹和暢西南風，除有幾陣局部地區性驟雨外，天色頗好。

昨日最高氣溫爲華氏表八十七度，最低七十九．三度。今晨二時，本港平均氣溫華氏表八十一度。

高潮　上午十一時二十五分　下午[illegible]

低潮　上午五時九分　下午七時十九分

「國姐」今天返台 曾在港添置新裝廿多襲

特寫　本報記者　丁一

[illegible]租利街[illegible]，是一個鄉土氣息非常濃厚的地方，關、張、趙四姓的宗親居民，這四姓宗親團結力更見熟鬧，他們的男女老幼，都以興奮和親切的心情去歡迎「國姐」劉秀嫦。

覺得非常興奮，增加了她七月赴美之行的信心。

「國姐」於昨晚九時在監證人魏淑娟陪同下，步入了龍岡總會的小禮堂，人們等候了兩個小時，內心難免興奮，可是當「國姐」蒞臨時，人們的臉上都流露了一份欣喜和讚美的表情。她穿了一件本年度最新式的黑色珠片旗袍，外披一件白色[illegible]

「國姐」[illegible]鼓勵她和支持她的朋友發表演講，更感激「世龍岡親義總會的幫助。「國姐」來港三天，全部節目由龍岡總會替她安排。今天，她將攜帶了在港裁製的二十件旗袍，晚禮服、皮鞋、手套等新衣，回到台北去，七月上旬才飛美參加。

她說：「加果我還選了，我感謝了我的雷鴻爲這一方面得到，另一方面又覺得非常新奇，世事的變化太無法預料了！」

去年的「國姐」李秀英，也曾來港經過一番參加選美的競選，和她一樣得到世界小姐三名的榮譽。劉秀嫦此次來港，所獲得的讚美和協助，不亞於李秀英。李秀英曾說：「良好的開始是成功的一半」，但願「國姐」劉秀嫦此次來港，已經得了良好的開始，獲得了充份的信心，踏上成功之途。

三名攝影記者被控阻差辦公案
明日在北九龍法庭訂期重審

【本報訊】本報及英文虎報三名攝影記者，在新界採訪難民入境新聞時遭警方控訴阻差辦公一案，將於明（廿二）日上午十時，在北九龍裁判署第二法庭商訂該案之重新審訊日期。

在該案曾於本月上旬在粉嶺法庭由李扶堅法官審訊三次，迨至本月十二日開庭時，代表首被告李賀臣及第二被告曾祺之居律師，向庭提出，反對主控李律師代表之被告人呈堂証物之一盒菲林取去。結果法官宣佈此案另庭訂期重審。（熙）

何文田電油站 兇漢傷人

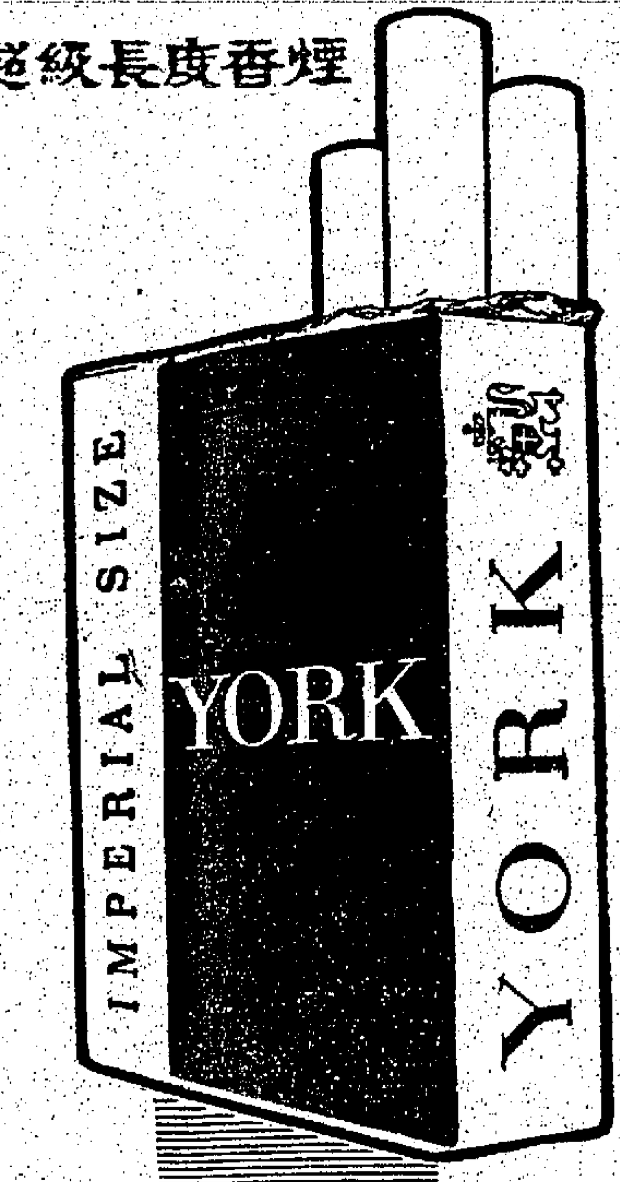
【本報訊】九龍窩打老道近何文田的一個電油站，昨夜十一時，突被一名年約卅餘歲的男子持刀闖進油站，企圖行劫，當時守電油站之夥伴與之糾纏，在混亂中一名夥計被刺傷，當時巡經該處之一隊九龍警探，聞訊[illegible]，將該男子拘捕。電油站除了損失[illegible]外，並無其他損失云。（熙）

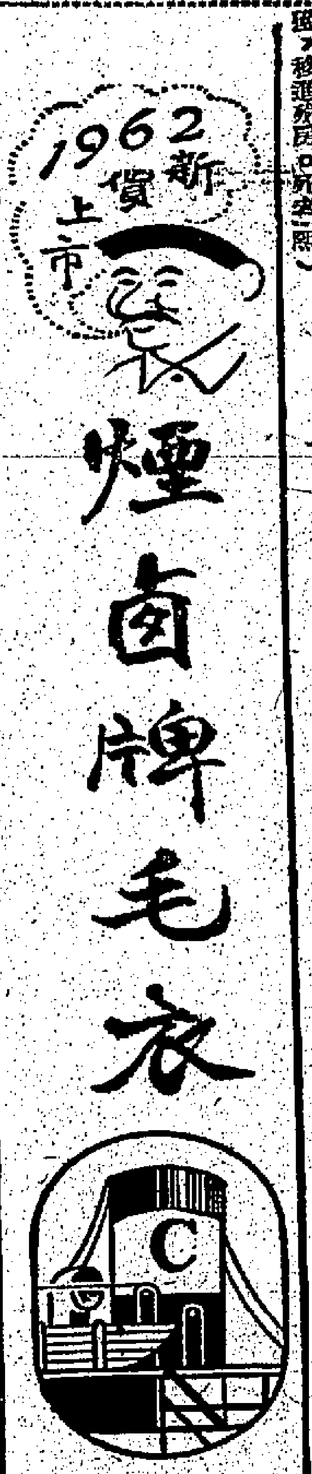
本港勞工狀況 首季平靜度過

【本報訊】本年首季內，本港勞工狀況仍平靜無事，工業上甚少不安之底，因糾紛而損失之工作日，共僅三百二十六天而已。

據勞工處發言人稱：農曆新年安然度過，並無因年終賞金問題發生任何事件，此爲多年來最平靜之新年。

筲箕灣太祥街口
太祥大樓
平·靚·旺
豪華壯觀　交通便利
鋪位　四面單邊
超速工程　設計獨異
電梯四部　高尚住宅
保養電梯　快將完成
一梯三房　四座售出
分層出售　二萬餘起
付款期長　九十五年期
洽購處　星期例假照常營業
大興企業有限公司
大道中廣安銀行大廈八零四室
電話　四四四五七八　四四四七七八


第一名超級長度香煙
紅王香煙
美國來利樂煙廠·用超級長度代替濾咀
更香醇！更濃郁！更豐富！煙味
總代理：津津洋行


1962新貨上市
煙囱牌毛衣
FUNNEL BRAND

牙醫司徒憲遷址啓事
本牙醫所現遷往香港中環士丹利街四拾號二樓
照常應診
電話二七六四〇

謹訂於本月廿一日至廿五日一連五天在敝所陳列室舉行日本最新寫字樓用具及文房用品展覽會　敬請　光臨指導
日期：六月廿一至廿五日每日由上午十時至下午五時
地點：香港萬宜大廈二樓一二三一至一二三五室
陳列品：油印機、複印機、收銀機、保險箱、製圖用具[illegible]
日本貿易斡旋所敬約

大眾必備良藥
保濟丸
香港製造　採用塑膠樽
主治　四時感冒　舟車肚痛　酒醉食滯　腸胃不適
香港李眾勝堂出品

精神爽快必然運到時來
請君謹記服用
德國金牌[illegible]
日理萬機毫無倦容
頭腦靈活生財有道

本港新聞

中醫生涉嫌替人墮胎被控誤殺案
十八歲青年出庭供述 與死者二度春風經過
指被告替死者檢驗後曾給予代價 後死者感覺不適才另覓醫生檢驗

【本報訊】一名中醫生涉嫌替人墮胎，因而被控誤殺之疑案，昨日續在高院刑庭審理時，全部控方證人均已作供完畢，被告人之辯護程序，將于今晨十時繼續開始。

前天曾經出過庭之本案陪審員，昨開始繼續在庭聆聽控方證人之供述，昨登證人台為供者，有曾與本案死者發生關係之青年男子，法醫官，探幫辦，中醫生及死者之父母等。

負責辦理此案之探幫辦羅闢士供稱：本年三月卅日上午，渠在九龍醫院七時四十五分，在醫院內見到女西醫余瑞玲，當時伊正將案中死者錄取口供，王國坤醫官亦在場。錄取口供完畢後，渠曾與余醫生再讀一次與死者聽，然後由在場各人簽名，死者當然亦有簽名。其後渠又與余醫生向死者問話，至十時十五分，渠前往屏山，見一中國男子稱馬天，渠與探同至上水新興街廿一號二樓尋新被告人，並詢其同往警署。下午二時三十分渠將被告人帶返上水之住址，經搜查後，搜出被告人之中醫會員證，于是同返警署。下午五時十八分，渠在正當手續將被告人控案，當時警署之傳譯員李世昌在場。經向被告警誡後，渠控被告人曾于三月廿八日，替死者施行墮胎手術。被告曾作一自供，內容要點：「自從經過法官辦決（四字係原文）及指正錯誤之後，我也認為是違法錯誤，從今後保證不敢再犯，但我以上的錯誤，因我在港居留不久，不大明白法律，望政府從寬法辦，今後保證遵照法例做人。被告楊仲仁簽名。」通譯士文稱：當日早上渠見過死者，當時雖仍生存，但已在彌留之際。

證人馬天供稱：渠住元朗西德新村，現年十八歲，自幼即居元朗，渠認識死者阿麗，及伊之家姑李玉英。後曾與死者發生性行為，首次在今年一月初，在死者之家中，約五、六天後，發生第二次性行為，地點在渠之家內；一月中旬，又發生第三次性行為，地點亦在渠家內。至今年三月，死者尋渠，經商討後，同到上水尋被告請求治理，渠去時，死者交一百七十元與渠。經被告為死者檢驗後，謂需要二百至三百元，治商後，被告允減收至二百元，渠因帶錢不足，先付被告一百元，渠此時外出飲茶，十分鐘後返，再交七十元與被告。曾聽被告稱：如不成功，可再來診治，渠遂與死者同離去。四天後，死者感覺不舒服，遂往元朗大街另覓一位西醫生檢驗，翌日再往，後與死者分手，從此未有再見。渠認得呈堂照片是死者。

馬天在接受辯方盤問時表示：在未與死者前往被告處之前，渠曾單獨前往被告處一次，但並無帶任何物件同來，被告亦無教渠如何做。

證人承認被告曾對渠稱：初時教渠做，若不成功時，可到渠處之話。證人又承認當時之事，均在死者未發前之兩星期，大律師指出：死者之供狀上說在此亦發生前之四星期，當時係尋一姓羅（譯音）之人者。證人又指出：在未見被告之前，死者與渠均未有想到要墮胎，亦未有帶死者去到別處見一姓羅之人，渠只見過一老伯，但該老伯不知姓名，亦無交款與之。

法醫官供述驗屍情形
死者疑染破傷風菌致死
喪命之前有小產現象

法醫官王國坤供述稱：本年三月卅日上午七時四十五分，渠在九龍醫院內見到本案死者，當時有女醫生余瑞玲、探幫辦羅闢士在場。渠參加錄取死者口供之簽字。四月二日上午八時，渠在九龍殮房見到一男一女，渠知男子蔡洪為死者之父，婦人李玉英為死者家姑。

證人供述剖驗屍體經過稱：死者為一名中國籍婦人，身材瘦削，身高四呎十一吋，面色蒼白，手臂及兩股上有針孔，腿部有線紋，胸部脹大，氣管有液體，而肺收縮，但未有毛病，心臟、肝臟均平常，腹部有四百CC液液，子宮口擴大四吋長，三吋闊，子宮頸無損傷，即骨完好，臨品蒼白，無病，子宮後有一吋半，直徑三吋，宮有液體，即骨完好，……傷痕，死者之血液屬「O」型。證人指出：死者有小產現象，致死原因可能係有破傷風菌侵入。關于死者有小產，距離其死之時間，最少有兩週前。

死者之親母張偉蓮供稱：伊與丈夫蔡洪（死者之父）同居于官塘徙置區S座一四六A二樓，三月廿一日，伊見死者返家，死者當時面色蒼白，但表示有病痛。三月廿八日，伊到官塘永生醫務所診病，死者亦去稱肚痛，要與伊同去，伊在該處知有一知名醫生曾替死者診視，其後一同返家。至廿九日早上，伊聽得死者謂肚痛得利害，其夫趨返，伊遂命夫將女送至九龍醫院。

死者之父蔡洪供稱：渠當日送女兒到九龍醫院後即離開，死者並未對渠說及何病，但四月二日，渠到九龍殮房認得女兒屍體。

官塘永生醫務所譚國祥（譯音）供稱：三月廿八日，渠曾替一名兩歲之女病人診病……

中醫生羅忠如供稱：渠係一名中醫，現在荃灣眾安街掛牌。渠于一九五八年認識被告人楊仲仁，並曾于一九六一年三月合作，當時在上水新興街廿一號二樓，其父前係國內名中醫，故用其父羅楚才（譯音）之名為招牌。同年十一月拆股，渠自到荃灣現址工作。

證人作供完畢後，控方申述證據有三名證人已無需作供，辯方及法官同意後，官諭將案押候今晨十時繼續審訊。

本案被告楊仲仁，卅九歲，中醫，住新界上水新興街廿×號二樓。被控誤殺女子阿麗，被告不聘辯護，延聘貝格大律師為代表，由律師何衞之比審理，控方由皇家警察幫辦羅闢士協助尼路檢察官負責。（源）

尤敏雷震同行
意航邀請遊羅馬

【本報訊】意大利航空公司，招待本港新聞、文化界及藝術界人士前往羅馬作為期一星期之旅遊。此間被邀前往羅馬的知名人士，已有電影明星尤敏、雷震、白英奇主教，與工商、華僑、星島、南華早報等總編輯及記者。該批知名人士，業已於十九日下午前往羅馬。意大利航空公司經理阿波羅納先生，並親自陪同在旅途招待。該批嘉賓定廿九日回港。圖為影星尤敏與雷震在機前留影。（意航公司圖片）

筲箕灣太寧街 凌晨「卜卜」槍聲
男子倒地受傷
事前一名警員被人刺傷

【本報訊】筲箕灣道太寧街口，昨晨突閃槍聲「卜卜」五響，槍聲之後，即發現一男子倒臥於筲箕灣道九十一號對開電車路上，痛苦呻吟，另一警員亦相繼倒地受傷，隨後大批人員乘車趕到，進行調查，發現倒臥電車路上的男子腹部中了兩彈，而受傷之警員則背部被剪刀刺傷，兩人均流血如注，即由十字車送往醫院救治。

兩傷者傷勢並不嚴重，經施手術救治後，兩人俱告無碍，但仍需留院醫治。

事發現場，距離筲箕灣警署不遠，當時有兩名警員被派出動巡邏，當兩名警員相偕巡邏至筲箕灣道近太寧街口時，見一可疑男子，即喝令停步檢查，該男子未有遵命，拔足飛奔，兩警員當即趨前追捕，三人經過一番追逐後，發生糾纏，在混亂中，六八〇六號警員，突感背部刺痛，被人用利剪插傷，傷口深約吋許，血流如注，當該男子正擬再有動作時，受傷警員六八〇六號即拔出配槍，連開三槍，而五×〇二號警員，亦迅速地拔槍發彈兩響，結果該男子受傷，仆於筲箕灣道九十一號對開電車路上。

這宗血案，發生於昨凌晨五時許。背部受傷之警員六八〇六號名鄒觀勝，住鴨脷洲水秀街，而該名被槍傷之男子認名黎昌洪，四十二歲，住筲箕灣柴灣街門牌木屋。據說在槍聲未發生之前，現場附近有一間鳳棧被人入屋偷竊，曾有人吹警笛召警，事後，兩個動該處的警員，即與一可疑男子相遇，發生上述事件。（熙）

港大金禧紀念郵票
發現錯體漏印金字
郵商居奇每枚售牟四十英鎊

【本報訊】上次香港大學金禧紀念時，郵政局發行一枚金禧紀念郵票，曾發現「錯體票」，即漏印一行金字，每枚一元面額之港大金禧紀念票，郵商售價高至四十英鎊。據悉：前月發行之香港郵政百年紀念票，一角面額郵票亦發現有「錯體票」。

在郵政百年紀念票一角票之「錯體」，是在右下角之「發角」字樣內，該錯體之「角」字「土」之下，多出一撇，集郵人士發現該變形票後，已將其挑出，目前在郵商手上之一角錯體之變體票，每枚售價三角，即廢紙一枚亦可值回原來價值三倍。（炸）

價值五十萬元 黃金百四十磅
法庭批准充公
胡禮大律師代表物主保留申請權

【本報訊】價值凡五十萬元之黃金六十五條，昨經由本港工商署代表提出申請，請求法官准予充公，結果法官准予所請，該批黃金係屬於日前被判入獄之兩名中東客者，其代表大律師胡禮，昨日亦有出庭，並向庭請求，保留其向港府及工商署申請之權利。

工商署代表時辯稱：根據條例，凡與走私案有關而被檢獲之物，甚至如汽車或船等，如案中被告人罪名成立，當局有權申請充公。

該批黃金六十五條，重一百四十三磅，係於去月二日下午四時四十分，由啟德機場之工商署緝私員在兩名由東京乘日本航空公司飛抵香港之中東客身上所搜獲，該兩人一名佐丹通，廿七歲，約但人；一名巴歐人，四十二歲，黎巴嫩人。於去月四日被解控於中央裁判署，指其私運黃金入口，兩人由林文傑律師轉聘胡禮大律師代表辯護，最初否認控罪，其後改為認罪，結果各被判入獄三個月，檢獲黃金另案處理，至兩名中東客，刻仍在赤柱監獄服刑中。（聯）

圖片說明：昨日新界又抗附近新界的士失事翻下田中之情形。（本報記者攝）

人事登記處 流動登記車
今明日暫停派出

【本報訊】人事登記處經常派往港島及九龍工作之兩部流動登記及攝影車，今日（星期四）及明日將停止派出。該兩部流動車將於星期六照常恢復工作，分別派往香港仔衞生局及官塘徙置區D座，為市民辦理登記。（乙）

存水量接近八十億加侖

【本報訊】本港各水塘之存水量續有增加，昨（星期三）日上午九時，各水塘存量合計為七十二億六千九百七十九萬加侖，與前（星期二）日上午之存水量則為七十一億三百零九萬加侖。（乙）

五名大陸客偷渡來港
法庭輕判罰欵代刑
一個罰五百其餘罰三百元

【本報訊】本港當局最近對於由大陸偷渡來港者，已一改以前之嚴厲，如以前法庭對於非法入境者，一度均判處入獄，不准罰款，至昨天則已轉為可罰款代刑。在昨日又有五名男女由警察解控於中央裁判署席士處，指其於本月十六日非法進入港境，被告男女：㈠男子謝榮，卅五歲，乃修理汽車匠；㈡男子竇克，四十六歲，南海人，織造工人；㈢男子黎洪娟，廿八歲，中山人，漁夫，乃黃鳳仙之夫；㈣婦人黃鳳仙，廿七歲，順德人；㈤女子黎秀珍，廿四歲，中山人，乃黎洪娟之妹。

據警方主控稱：上述五被告係在大嶼山東涌來港，在非法入境之警隊在大嶼山附近截獲，均認於六月二日由大陸乘船偷渡到達，曾匿藏於山中三天，至十六日下午五時四十五分始被警隊在一村屋內搜獲，結果，法官乃判第二被告罰款五百元，其餘被告均判罰款三百元，或入獄兩星期。（常）

港九新界車禍多宗
新界的士墮坑
西婦駕車傷人受驚暈倒

【本報訊】昨日上午，新界大埔道南華莆附近路面，發生一宗新界的士於行駛中失事，翻落路旁數尺下之水坑，全車傾側損毀，司機與乘客數人受輕傷。一架乘坐九人之新界運營的士「AB四五四零」號，昨早由大埔道駛過丈抗與南華莆之一段道路時，不知如何發生此意外，車頭嚴重受損毀。

又昨日凌晨左右，有一輛黑色私家車駛至粉嶺十字路安樂村附近之路面時，不知如何竟然翻落路旁水坑，據說有二人受輕傷，車身毀爛，午間已由工程車拖去修理，該車牌號為「AA七××四」號。

此外，港九亦發生車禍：㈠昨下午一時三十分北角巴士公司門前英皇道上，有一名外籍婦人，駕車失事，把一名過路女童撞傷，她本人也告驚慌過度暈厥，隨同傷者一起入院救治。受傷女童名李寶玲，十二歲，住名園西街四十七號三樓；該外籍女子名BLACA，卅一歲。㈡旺角黑布街奶路臣街交界麥花臣球場附近，昨日下午二時，有一輛「韋臨門」私家車，把一名男學童捲入車底，傷了手和口部，由途人合力把私家車托起，把傷者救出，由十字車送入醫院救治。該男童名吳金衞，八歲。（求、熙）

丹尼格利伉儷抵港
拍墨國難民紀錄片
墨西哥電台電視專家

【本報訊】墨西哥廣播電台及電視公司董事丹尼格利夫婦，昨日下午由東京乘日本航空公司班機抵港。據丹尼格利稱：他此行來港，籌備拍製有關從大陸逃抵香港的墨國難民紀錄片。據稱：由大陸來港的墨國難民，大約有五六百家。該片雖然是一套紀錄片，但有一些是有故事性的，預料在該片拍攝完竣後，將在墨國影院放映。與貴賓來港拍該套片的，還有兩名攝影師及一名女場務員，他們也將於日間來港參加拍片工作。日航公司之宣傳經理賀永祥昨日親到機場迎接。（杜）

小啓 今日新聞稿擠，「市聲」版暫停一天。

新！
奇妙的刀片，神乎其技，
在不覺中，
鬚已剃淨。

新超級藍吉列刀片剃鬚輕快順滑最為舒適是以用之者日多未用過者非即一試不可
此種刀片特別鋒利於剃鬚時僅輕輕滑過臉上鬚已剃淨舒適暢快光滑無比簡直不知鬚刨中配有刀片。

效用奇妙——
二千萬人以上經常用之

新
超級藍吉列刀片
十片庄每包二元半

老人牌 Gillette ® 是註冊商標

保証
不論鬚毛如何堅硬或皮膚如何柔嫩新超級藍吉列刀片與吉列鬚刨併用絕對保証於剃鬚時最為舒適光滑無比效用之妙空前未有。

中國醫學院教授蘇寶山監製
天氣由暖而冷，冷而暖俗稱：「回南」又謂「南北氣」，氣候變化不常，風濕病最易發作，弱者受侵染，患者復發，此藥片係古方中藥，新法配製而成，藥品雖少而功力宏大，為風濕病之剋星，故命名為「南北和」徹底根治，永無復發。

主治：新舊風濕・關節酸痛・胸背抽痛・筋骨吊痛・

純正中藥科學提煉

跌打軟膏 風濕軟膏 優點 用法簡便 無需煮焗 不損皮膚 不污衣服 （金不換）
打跌傷患片（一物三用） 原粒吞服 研末止血 浸酒搽擦 （金不換）
香港九龍新界 各中西藥行有售
蘇寶山醫藥局出品
總批發：九龍獅子石道九十三號 電話：八二六一〇一號

本港新聞

血氣方剛　戒之在色
青年學生　非禮同屋少婦
被控認罪待社會局調查後再判

【本報訊】一個年紙十九歲的青年學生，竟然在午夜時分，進入他人臥室，非禮一位有夫之婦，結果，少婦向警方投訴，昨日以非禮罪名被提控於南九龍裁判署。

被告叫麥啓毅，十九歲，學生，居住大角咀萬安街四號二樓。被控於本月十八日，在上述地址非禮一名廿三歲少婦鄭氏。

控方透露案情：本案原告少婦與被告原爲同屋居住，本月十八日凌晨二時許，原告在房內熟睡……

小學生涉嫌彼控　非禮小姊妹候判

齊人之福不易享　丈夫反索伙食費
妻掌全部財權仍要討贍養費　官判七月起象徵式月給一元

【新亞社】齊人之福不易享。十年前中馬兒女一大……

潮籍男子犯重婚　被判入獄六個月
使君有婦夢難圓　另覓佳人結鳳鸞　拒絕仳離留故劍　重婚入獄更何言

【新亞社】一男子有妻在鄉間，未辦妥離婚手續，而竟在本港與另一女子註冊結婚，結果被官方揭發，向其控訴重婚罪名，昨午在銅鑼灣裁判署由楊鐵樑法官審訊，判入獄六月。

被告男子名陳尋，又名陳運南，又名陳錦江，三十八歲，潮州人，紙廠業，住九龍城砦抗未賦。被控一九六零年四月二十日在本港婚姻註冊署與女子洪巧杏舉行結婚儀式，而其本人之妻方粲尚在人間。

航海意外事件　首季有十八宗

東華三院員工會　十屆職員昨就職

龍岡總會歡宴　國姐劉秀嫚
預祝榮登世姐寶座

澳門自由教師　義務教育難童
利用晚上時間負起神聖任務

中國文協招待美教授等
曾就大陸問題　彼此交換意見

英駐越大使　過港赴日與家人度假

鄉師同學會　籌建校基金
定期公演話劇

【本報訊】鄉師同學會爲籌募鄉師母校基金，定六月二十九、三十及七月一日一連三晚假九龍伊利沙伯中學公演四幕名劇「金玉滿堂」……

英空軍大臣阿梅利夫人
訪問賢育服務處
港督柏立基爵士夫人陪行

農林處長湛寶善在扶輪會演講
本港農業困難雖多　農民盡力收成良好
籲請各界同情農民困難及成就

【本報訊】農林業管理處處長湛寶善，昨日在港島東區扶輪會聚會席上演講，闡述本港農業問題。

湛氏強調農業係商業之一，需要金錢及勞力之培植，同時亦將會因氣候及市場之變化，而面臨傾覆困難，何況本港乃一自由貿易港。本港內作爲農業用途之土地，僅得三萬四千英畝，僅佔全港面積百分之十四，但本港農民在應付各種人爲困難方面，已竟盡全力，故生產有顯著性之增加。據戶口統計署之透露，本港共有全業性農民四萬七千二百二十三名，及半業性農民七萬二千五百名，其中不少係新來港之人士。本港農產品過去以上等米爲生，但以往致力於禾稻耕種之農民，現時多已改種蔬菜，因蔬菜每年之收成，達六造至八造之多，故本港之蔬菜，能吸收大批新來港人士，以協助發展。

湛氏續謂，外間人士每向其問及，本港之糧食消費，有多少爲本港出產。茲將一九六一年之數字表列如后：

農產品	由本港供應之份量
蔬菜	百份之七十二點一
家禽（包括雞、鴨、鵝、白鴿及鵪鶉）	百份之五十四點三
豬	百份之二十八點八
塘魚	百份之十點一
鮮蛋	百份之六點二
米	百份之五點六
牛	百份之四點三
鮮果	百份之二點二

本港農產總值約二億五千萬元，以三萬二千英畝耕地而獲此收效，其成就不問可知。但自一九四九年開始，米及蔬菜之生產，已增加四倍，家禽之生產則增加五倍，米產雖然減少，但由於應用肥田料之得法，其生產亦保持相當之數量。以往本港所用作飼養之鷄種及豬種，多由外地輸入，但現時已能自行培養……

湛氏在結論時籲請各界人士對農民之困難及成就，給以同情及指導。湛氏並謂，渴望各界人士訪問農林業管理處，俾以獲悉該處協助農民之工作情形。（乙）

聯合書院校友會　選出二屆理監事

【本報訊】香港聯合書院校友會第二屆理監事，業經選定，昨假座中環仁人酒家四樓舉行選理監事及各組負責人。……（跡）

赴美移民注意！

乘總統輪船經濟客位赴美之四大理由：

一、票價最低由美金三百卅元起（約港幣一千九百元）

二、免費行李每人有三百五十磅之多此外尚可携帶隨身手提箱兩件。

三、本公司可代爲接洽在美國支付票欵。

四、本公司經驗豐富之職員協助填寫簽証申請書。

威爾遜總統號 PRESIDENT WILSON……九月十七日開

克利夫蘭總統號 PRESIDENT CLEVELAND……十月六日開

威爾遜總統號 PRESIDENT WILSON……十一月三日開

往舊金山・途經神户横濱及檀香山

以上船期・均有餘位

美國總統輪船公司　華貴總統號

經濟客位

快愉適舒受享・樂趣途旅

尚食膳西中程航上海天八十括包元州百三金美……

AMERICAN PRESIDENT LINES

美國總統輪船公司

申請豁免租務管制　本年首季近九百宗

僑人兩部新書出版
「我心向明月」「愛的漩渦」

私校協會舉辦　教師職業介紹
按個別情況介紹各學校錄用

【本報訊】港九私立學校協進會以本學期將屆結業，各校教師或有更動，爲便利學校聘請教師或教師方面順利覓得職位，將舉辦職業介紹……

佛教聯合總會　追思定西法師

松下電器株式會社　各首要昨聯袂抵港

雲蘭莪蘇丹　昨離港訪台

中文中學會考　今考物理家政
昨天地理概說試題較多　若詳予作答恐時間不足

尚有港聞　刊第十頁

今日播音節目

香港電台：上午七時報時，「黎明即起」時代曲。十五分本週經濟品市價。二十分時代曲。四十五分節目預告。五十分音樂。五十六分天氣報告及澳門天氣預告。八時粵語新聞，每日公衆活動報告，國語新聞，特別報告。三十分「名伶與名曲」。五十八分天氣報告。九時錄音轉播倫敦昨晚國語節目。十五分「天外歌聲處處聞」。四十五分「龍洞盤歌」。十時十五分點唱節目，「空中小廚」。五十八分天氣報告。十一時時代曲選唱。三十分電影故事「翠谷淚影」。十二時報時，故事演講「碧血金釵」。三十分澳門天氣預告，週報件廣播劇「金絲蝴蝶」。一時報時，「中詞西曲」時代曲。十五分粵語新聞，特別報告。二十八分天氣報告。三十分粵曲選唱。二時國語新聞，特別報告。十分京曲選唱。四十五分時代曲點唱。三時電影故事「龍虎風雲萬里紅」。三十五分天氣報告。五時故事演講，歷史名將「白起」。三十分街坊義務衛生運動演講。「大堂中座」。五十八分天氣報告。六時報時，粵、國、客語流行曲。七時名作家名著「星星、月亮、太陽」。三十分時代曲選唱。十五分名伶與名曲。八時報時，偵探故事「閃電劫案」。九時科學與你「燒煤」。五分歌星選唱。十五分名曲一闋。三十分轉播倫敦粵語新聞。四十五分時代曲選唱。十時十五分「勝曲一闋」。三十分民歌。四十五分錄音轉播倫敦國語新聞。十一時明日節目預告，「夜闌人靜」時代曲。五十八分天氣報告及漁民天氣預告，粵語新聞節錄。十二時全日播音完畢。

商業電台：七時播音，音樂。十分節目預告。十五分英語教授。三十分音樂。四十五分天氣報告。八時時代曲。三十分粵劇選播「酒樓戲鳳」下集。九時三十分南音。十時二十分時代曲。三十分粵曲。十時四十五分天氣報告。社團消息。五分時代曲點唱。三十分婦女生活節目。十一時粵曲。三十分國語第九號「平定東南」。十二時祝壽點唱。十分香港證券交易所今日上午股市行情報導。十五分時代曲。二十八分天氣報告。三十分粵曲。二時國語倫理小說「夾雜」。一時二十八分天氣報告。三十分天空小說「雙星淚」。三十分跳舞粵曲。三時倫理小說「春夢」。三十分香港證券交易所今日下午股市行情報導。三十分時代曲。五時故事演林。三十分電影故事「紅鬃烈馬」。六時歐西流行曲點唱。三十分兒童節目。八時點燈小說。七時小康之家。三十分有獎競猜遊戲節目。十五分港九時事。三十分天氣報告，歐西文藝小說「流犯餘生記」。十時香港政府新聞處消息。五分國學講座「孟子」。三十分粵曲。十一時天氣報告，民間小說「清樓明月」。三十分明日節目預告「清音妙韻」。十二時天氣報告，全日播音完畢。

麗的呼聲銀台：七時麗的呼聲進行曲，廣東音樂。十五分天氣預測，粵曲。八時新聞報導，天氣報告。十分祝壽點播，金銀台節目報告。二十分口琴。三十分時代曲。九時錄音粵曲點唱。十時婦女講座。十五分今日本港及社會服務報告。二十分時代曲。三十分歌唱故事「玉蜻蜓」。十一時兒童故事「銀元與灰」。三十分倫理故事「雁行」。三十分世界童話「黃金島」。十二時新聞報導。十五分股票行情報告。二十分祝壽點播。天氣報告。三十分社會小說「趙氏孤兒」。一時祝壽點播，粵劇「約魚郎」。三十分時代曲點唱。二時粵曲。三十分寫實小說「恩怨情仇」。三時粵劇選播「情海十殺妻花」。四時祝婚點播，金銀台及電視節目報告。十分社會服務報告。十五分粵語流行曲。三十分粵曲。五時電視化小說「烽火殘蝦」，金價報告。三十分最新流行曲。六時短篇趣劇「偵探怪客」。三十分時代曲。四十五分粵曲報告。七時我是偵探「殺人的口紅」。三十分新聞報導，天氣時事情武俠小說「神偷情賊」。三十分時代曲。九時電報小說「南腔北調」。三十分民間故事「名士戲金枝」。十時粵劇選播「神女有心家解佩」。十一時新聞報導，天氣預測，體育消息，金銀台節目預告。十五分夜半奇談「紅樓慘艷」。四十五分夜音樂。十二時完播曲。

麗的呼聲金台：七時麗的呼聲進行曲，早晨音樂。三十分天氣預測，八時時代曲。八時各地雜曲（滇劇）。三十分新聞報導，天氣報告，金銀台節目報告。九時戲曲欣賞。十時蘇州曲。三十分國語小說。十一時戲曲欣賞，日本及社會服務報告。三十分北國風光。十一時粵語廣播劇「小宮主」。十二時轉播港台故事節目「碧血金釵」。三十分新聞報導，天氣報告，金台及電視節目報告。五十分時代曲。一時戲曲欣賞。三十分彈詞「清宮秘史」。二時申曲「珍珠衫」。三十分上海滑稽「致富之鑰」。三時時代曲。十五分婦女與家庭。三十分潮州曲。四時社會服務及金價報告。十五分時代曲。三十分兒童長篇小說「杜不知和他的同伴」。五時小學生課餘進修。三十分音樂。三十五分轉播足球表演賽「菲律賓對九巴」。七時二十五分音樂。三十分潮語民間故事「三奇緣」。八時新聞報導，天氣報告。三十分俠義故事「鶴氣千幻錄」。九時綵色新聞。三十分戲劇。十時國語戲劇化小說「恨海情魔」。三十分戲曲欣賞。十一時新聞報導，天氣預測，體育消息，明日節目預告。十五分潮語戲劇化小說「泊羅忠魂」。四十五分時代曲。十二時完播曲。

麗的映聲：（下午）五時中國兒童故事。十五分莎劇選集（下）。三十五分「賓尼鬼子」卡通片集。六時粵語新聞片。三十分電視教授英語。四十分「美加運輸」。七時十五分「比翼雙飛」片集。二十分英語片「糊塗特務」。五十分天氣預測節目。五十五分喜劇「列士葛路頓劇集」。八時二十分「美國歌唱隊」。四十五分「黑暗大探案」。九時十五分英語新聞片。三十分西部片「不法之徒」。十時二十分英語片「伯通拿根」探案。四十五分英語片「審訊納粹戰犯」，最後新聞及天氣報告，收場曲。

交通版

渣華公司客輪 芝渣蓮加南美來

今晨抵港廿三日開往日本 羅斯廿二日到廿四返南美

【本報訊】渣華輪船公司旗下客輪芝渣蓮加號（TJITJALENGKA）由南美洲開來香港，經南非洲、新加坡航行來香港，今（廿一）日上午六時即可到達本埠。該輪在港停留兩日，寄碇中環海面A字十五號浮泡，上落客貨後，擬定本月廿三日離港，續程前往日本。

該公司另艘客輪羅斯號（RUYS）則自日本回航，按航程須於明（廿二）日晚間方能抵達香港。該輪在港逗留兩日，寄碇中區海面A字九號浮泡，上落客貨，擬定本月廿四日離港，經新加坡、南非洲，前往南美洲。

德航兩空姐 昨飛赴台灣

中德空姐在港會晤

德國航空公司的兩位漂亮空中小姐高爾德及魏絲特，昨（廿）日搭民航公司班機飛赴台北，她們兩位代表德國航空公司赴台與民航公司服務。她們服務日程如下：六月廿、廿一兩日飛台北；六月廿三日飛漢城；六月廿四日飛花蓮；六月廿四、廿五兩日飛台中、台南、馬公；六月廿六日飛曼谷；六月廿七日飛台北；六月廿八日飛大阪；六月廿九日飛沖繩；六月卅日飛東京；七月一、二兩日飛台北；七月三日飛馬尼剌。本節目完畢後，她們在返德國前，將和民航公司的兩位空中小姐徐開君與余爲德在香港會晤。

德國航空公司服務，最近三年來保持該公司空中小姐監督。魏絲特小姐，生於德國漢西爾姆小姐，生於德國漢諾威地方，須自一九五七年起即參加德國航空公司服務，一九五六年起即參加該公司服務，亦係空中小姐監督之一，彼能操流利英語、法語、西班牙語及德語，並曾旅遊歐洲各地。

瑞航班機 來去乘客

瑞士麥比國際公司遠東區經理雷爾經施勒，前（十九）日乘瑞士航空公司班機由東京抵港，適行其在遠東之例常商業旅行。麥比公司爲製造鐘錶打字機之廠家，其總部設在美國，施勒將在港停留十日，然後繼續前往曼谷、印尼等地。麥比公司香港代理之文儀洋行代表在機場歡迎者，有麥比公司香港代理之文儀洋行代表。

印尼駐泰國大使伊斯曼在港作短暫休假後，前（十九）日乘瑞士航空公司班機飛曼谷返任。伊斯曼此次旅行，同行者有其夫人。

圖：左起爲民航公司港區經理白立本，德航空姐高爾德，德航新聞處長戴希彼，德航空姐魏絲特假座機場留影。

日航耶加達綫 明日開試航機

七月十六日開正式班機 逢星期一三五日經香港

【本報訊】日本航空公司之康維爾八八〇M式噴射客機一架，將于明（廿二）日由東京飛往印尼，俾作東京至耶加達新航綫前之研究飛行。日航新航綫，定七月十六日開始，是將目前每週三次之東京至香港綫，延長至耶加達之新航綫，俾便日航及日本民航局專家卅五人，將乘該研究班機，該客機將於明（廿二）日上午九時廿分，由東京起飛，同日下午六時廿五分抵新加坡，次日上午八時由新加坡起飛，上午九時廿分抵耶加達。該機下午五時卅分離耶加達，廿四日下午七時卅分返抵東京。新班機定七月十六日起，每逢星期一、三、五上午九時由東京起飛，經香港、曼谷、新加坡，同日下午八時廿分抵耶加達，同日下午九時廿分由耶加達飛回航，次日上午八時抵達東京。（修）

寄秘書京杜度，曾在日本者有本港印尼領事館之官員。本作短期停留，抵港時，在機場迎迓。

瑞士旅遊業考察團 經日抵港遊覽名勝

瑞士旅行經理人一行四人，前（十九）日由東京乘瑞士航空公司班機抵港，進行其在遠東之考察旅行。此旅行考察團計劃在此間停留三日，團員有艾斯，艾根達與穆勒公司之海勒及格烈治公司之史威侯丕，由蘇黎世瑞士航空公司營業代表胡披領導。該團在港停留時，計劃遊覽本港著名景色，然後前往曼谷，繼續其考察旅行。

島根丸廿三到港 翌日即開往歐洲

若狹丸廿四到航赴越泰

【本報訊】天祥洋行代理，合記公司負責貨載之日本貨輪島根丸（SHIMANE MARU）由日本開來，計程於本月廿三日可航抵香港。該輪在港停留一日，落貨後，擬定翌（廿四）日離港，經新加坡等埠，前往歐洲各大埠。

另艘若狹丸貨輪（WAKASA MARU）亦自日本開來，可能本月廿四日到達本埠。該輪在港逗留一日，落貨後，擬定即晚離港，航甘西貢、曼谷、甘等埠。

勒斯基博士夫婦 過港轉錫蘭任教

亞洲基金會專家

亞洲基金會計劃專家喬治勒斯基博士，偕其夫人及子女二人，本月十七日乘「胡佛總統」輪抵港，將轉往錫蘭大學政治科學教授。勒斯基博士過去七年中曾任亞洲基金會之計劃專員，同時先後在巴基斯坦及日本任職。勒斯基博士原在波蘭出生，曾在該基金會之美國辦事處任職兩年，俾取得其公民證件。渠將在此間停留至本週六，然後飛往新加坡。

今日來往班機

到港班機（星期四）

（公司）	（由何處來）	（抵港時間）
泛美	倫敦印度泰越	下午五時三刻
泛美	三藩市東京	下午八時三刻
英航	三藩市東京	下午二時
英航	印度曼谷	下午五時五分
國泰	星洲曼谷	下午二時卅五分
國泰	永珍	下午五時四十分
國泰	馬尼剌	下午七時十分
國泰	漢城	下午十時廿分
澳航	東京	下午八時五十五分
加航	溫哥華東京	下午九時一刻
民航	東京台北	下午七時卅五分
德航	西德印度曼谷	下午四時一刻
法航	東京	下午二時
亞聯	東京	下午八時四十分
日航	東京大阪台北	下午二時三刻
日航	星洲曼谷	下午三時十分
菲航	馬尼剌	下午六時一刻
泰航	印度仰光曼谷	午夜十二時
泰航	馬尼剌	上午十時
馬航	印尼星島	下午四時廿分
印尼	印尼馬尼剌	下午四時一刻

離港班機

（公司）	（往何處去）	（開出時間）
泛美	東京三藩市	下午六時卅分
泛美	曼谷印度倫敦	下午十時一刻
英航	星洲印度倫敦	上午十一時
英航	曼谷印度倫敦	下午四時
國泰	泰馬星印尼	上午九時
國泰	漢城	上午九時卅分
國泰	永珍	上午九時
國泰	馬尼剌	下午三時一刻
澳航	馬尼剌雪梨	下午九時四十分
民航	台北沖繩大阪	上午九時
民航	曼谷	下午八時卅分
法航	越泰印度巴黎	下午三時
亞聯	曼谷印尼倫敦	下午九時卅分
日航	東京	下午四時
日航	沖繩東京	下午五時
菲航	馬尼剌	下午一時卅分
泰航	泰星印尼	上午十一時廿五分
泰航	馬尼剌	下午九時四十分
印尼	印尼馬尼剌	下午五時一刻

九廣鐵路時刻表

英段客車

九龍開	到羅湖	九龍開	到羅湖	羅湖開	到九龍	羅湖開	到九龍
6:30	7:39	14:15	15:16	6:32	7:34	13:03	14:02
7:44	8:49	16:13	17:14	7△:18	8:23	14:23	15:23
9:09	10:14	17:30	18:31	7:57	8:53	16:21	17:20
10:20	11:22	18:48	19:49	9:05	10:04	17:38	18:38
11:39	12:43	20:15	21:16	10:32	11:29	18:58	19:56
12:42	13:45	22:00	22:59	11:35	12:31	20:23	21:23
		▲22:45	23:44				

▲星期例假加開　△星期例假停開

今日出入口輪船

入口船

（船名）	（西名）	（何埠來）	（公司）	（停泊處）	（到埠時間）
多利亞多（貨）	TOREADOR	美國	多利順	A十四	上午
芝渣蓮加（客）	TJITJALENGKA	南美南非星洲	渣華	A十五	上午六時
利士多（貨）	NESTOR	歐洲	太古	太古碼頭	改晨
亞波丸（貨）	AWA MARU	新加坡	香港東方	B十五	中午
太平（貨）	TAIPING	美歐非星	多利順	九龍倉碼頭	下午四時

出口船

（船名）	（西名）	（往何埠）	（公司）	（停泊處）	（離埠時間）
哥力治總統（客）	PRES. COOLIDGE	越星非歐美	總統	A廿二	上午十一時
捷成馬士京（貨）	JEPPESEN MSK	美國	捷成	A十三	下午二時
多利亞多（貨）	TOREADOR	美國	多利順	A十四	晚間
愛斯馬士基（貨）	ELSE MSK	星洲非洲	捷成	B十七	下午五時
萬年哥頓（貨）	VAN LINSCHOTEN	非洲	渣華	A七	上午七時
飛鷹（貨）	FLYING EAGLE	台韓日美	和記	A一	晚間
安天娜（貨）	ANTENOR	孟廈馬尼剌	太古	太古碼頭	上午
德拉（客）	CHITRAL	日本	鐵行	九龍倉碼頭	上午七時
亞波丸（貨）	AWA MARU	日本	香港東方	B十五	晚間
瀨田丸（貨）	SETA MARU	美國	渣士利	B十九	午夜
軒未（貨）	HERVAR	婆羅洲	多利順	B十九	下午
快樂威利（貨）	PLEASANTVILLE	曼谷	多利順	A十四	下午六時
浩生（貨）	BO SANG	山打根	怡和	北角碼頭	下午

截信時間

今（廿一日星期四）

空郵：馬來亞、北婆羅洲、錫蘭、瑞士，信件上午八時。越南、法國，信件正午，包裹上午十一時。菲律賓，信件正午，包裹上午十一時。泰國、印度、巴基斯坦、丹麥、緬甸、東埔寨、英國、歐洲，信件下午一時。西貢，包裹正午。伊朗、西德，信件下午一時。印尼，信件下午二時，包裹下午一時。

平郵：台灣、日本，信件上午十一時，包裹上午十一時。加拿大，信件上午十一時，包裹上午十一時。印度、巴基斯坦、中東、非洲、歐洲，信件正午，包裹上午十一時。澳洲、紐西蘭、東埔寨、印尼、馬來亞，信件下午一時，包裹正午。泰國、緬甸、非洲，信件下午三時。英國、中南北美洲、夏威夷，信件下午六時，包裹下午五時。越南、泰國，信件下午二時。印度，包裹下午五時。馬來亞、緬甸。

明（廿二日星期五）

空郵：泰國，信件上午十時，包裹上午九時。經西貢，信件下午五時，包裹下午四時。泰國內瑞拉、智利、千里達，包裹下午一時。菲律賓、關島，信件上午十時，包裹上午九時。韓國，信件上午十一時，包裹上午十時。沖繩島。

平郵：美國、中南北美洲、夏威夷、日本，信件下午三時，包裹下午二時。澳洲、紐西蘭、非洲，信件下午六時，包裹下午五時。紹甸、印度，信件正午，包裹上午十一時。牙買加、百慕達，信件下午三時，包裹下午二時。日本，信件下午四時。

港澳輪

大來		下午三時正開
德星		下午二時半開　午夜十二時開
佛山		午夜十二時開

日本郵船公司

天祥洋行代理

島根丸 "SHIMANE MARU" 六月廿四日開往星架坡。

若狹丸 "WAKASA MARU" 六月廿四日開往西貢、曼谷。

三云丸 "MIKUMO MARU" 六月廿七日開往日本。

代理處：合記公司啓

貨客付貨請向本公司接洽 德輔道中二九二號二樓 電話四四一五五一

多利多 TOREADOR 六月廿一日落貨即晚開行

往紐約，波士頓，經羅省，巴拿馬，費城，波的摩

并轉駁南美洲西印度羣島

於仁大廈十九樓 電話三五一三一

多利順洋行啓

挪威快船「設置客房」

美華碧琪 輪 M.S. "MARTHA BAKKE"

準期一九六二年六月廿五日落貨廿六啓行

直航：經日本往溫哥華，舍路，鉋金山，洛倫，卸非路，羅省，三藩市，并轉駁加拿大美國內陸各大城市，布，賜接洽爲荷。

貨務部請經理處接洽

香港鐵行輪船公司代理 電話：三五二一四接二十號分機

樂信輪船公司謹啓

徵象範模，雅典柔溫！

田中博代小姐

當穿着美麗和服笑臉迎人的田中博代小姐歡迎你踏上日航880M或DC-8噴射客機的時候你的旅行將成為一個美麗奇遇的招待因她喜悅之情，一如在家款接親友且可以預期到每一貴賓之希望與需求。

日航的其他空中小姐也和田中博代小姐一樣是經過嚴格選拔然後派駐於機上服務的她們都具有共同的堅強信仰——懇勤服務是人生最崇高的藝術！

你將有此感覺：當你下次旅遊遠東各地美國或歐洲的時候總難忘日本少女的服務款接而再選搭日航880M或DC-8噴射客機以重溫日本情調之旅途生活享受於接近音速的航程中悠然抵達目的地。

日本航空公司

香港德輔道中德成大廈 電話：28043（五支綫）

九龍半島酒店 電話：60660, 64095.

JAL

8A16

足總擬農曆年邀請 賓菲加訪港
并于十二月邀瑞典國家隊 以後邀外隊改爲比賽三場

【本報訊】香港足球總會之埠際小組委員會，昨日下午六時舉行會議，出席者有：李文傑（主席）、黃醒、陳家川、鄭家全、鄧祈平、夏仙及奧馬（秘書）。開會時，李文傑讚揚領隊夏仙及各球員之努力，以致蟬聯港星胡好杯埠際冠軍，並認爲今後港隊如能維持此種作戰精神及足球水準，即可在星馬各地恢復日前之崇高聲譽。

鄧祈平謂對於未隨隊返港，令人關快，並希望今後香港代表隊球員不可中途離隊。夏仙謂將在報告書內解釋此事。

關于一九六二年至六三年邀請外隊訪港之事務，主席李文傑透露，足球經紀紹白撚已介紹瑞典國家隊來港表演，但未有宣佈其隊伍之名稱，該隊來港時間爲十二月九日左右，在港比賽兩場，包銀三千五百鎊。

鄧祈平謂港方人士欲看瑞典國家隊來港表演，各委員均贊成邀請國家隊。

莫慶主張取銷日前該委會規定每一外隊在港只演兩場之議決案，若以過去之數字計算，比賽三場，亦只須付五百鎊。如比賽兩場，則隨選出場之球員大致相同，出場球員在十五六人之間。如比賽三場，則可選拔一隊少壯球員應戰。此場之收入或許不符理想，但有訓練新血的良好效益，故値得恢復日前之原則。

鄧祈平特別強調派廿五歲以下球員出賽之議。莫慶謂不宜硬性規定，如有一選拔其他少壯球員。

……則改爲三場，並交由執委會通過。……十二月二日，五日及八日在港比賽三場，……港及我後兩天離港。……足球節目，本人認爲德國足球隊技術優良……農曆元旦日係在陽曆一月廿五日，廿六……日期未必依從港方之規定，邀請德國隊……賓菲加隊名氣較大，雖多付包袱，亦屬値得……侍長羅翹爲介紹之歐洲杯冠軍賓菲加隊，……加隊。莫慶亦建議與兩隊聯絡，但致力邀……時，携帶先足輔助我綫，以免觀衆倫……

菲青獅獻技 今對抗九巴
頭場華人聯賽元朗對康樂

陣容如后：

（元朗）（國）
（康樂）
（非青獅）
（九巴）

泰籃隊晚節不保 昨敗于港聯
相差十四分癱結在欠沉着

【本報訊】港泰男子籃球賽，昨晚在修頓場上演，開賽前，上座已告滿座，港聯隊以一路領先的優勢，勝泰國國家隊十四分，客隊在港比賽三場，結果一勝一敗一和。序幕戰，港軍以四十一比三十四勝南。

昨晚港泰的男籃戰，地主隊稱彩頗激的賽事，客軍昨役不值過力拚搏，且常採硬使作風，曾引起觀衆的不良反應，間接造成了港聯的勝利。

港聯的取勝，固然由於球員的盡力，然致辣溶溶均遇辦始幡。……

彭照詳 黃新育陶鄭衍聲 黃勤光 生力軍王珠、吳民說……

圖片說明（記者攝）

昨晚港聯籃球隊與泰國隊，圖爲港聯與泰國隊爭取籃下球的鏡頭。（本報）

因足球化案 菲華會均拒出賽
非青獅昨招待記者透露
但又苦無場地可資練習

【本報訊】非青足球隊領隊汪文傑，昨（廿）日由該隊名譽教練朱國倫，及副教練陪同下，假大三元酒家招待記者。席間汪領隊稱：青獅隊是次離菲前赴星加坡，馬來亞及香港等地訪問，旨在學習，在訪問中，明年將再出外遠遊，目的地爲北婆洲，西貢與香港等地。

汪領隊又透露菲律賓足球協會自從實施足球菲化案後（一九六十是非籍球員），各華人球會即以不參加其主辦的聯賽，以示消極抵抗。雖然各華人球員沒有參加聯賽，練球卻未曾間斷，由于在市區不能借得球場，往往不能借長途跋涉，遠赴郊外球場練習。

在菲的華人足球隊，共有電光、青鋒、青龍、華光、南星、閩聯、中華、國源等多隊，本來華人可以自行舉辦足球聯賽，但又礙于球場成問題，致未如願云。（國）

今日南華 再戰陸軍
泳總水球聯賽

【本報訊】泳總主辦全港公開水球聯賽，今日下午六時半，有一場假政府泳池上演，由陸軍戰南華。

南華在公開聯賽首週循環，以十二比二大勝陸軍，今午係第二週循環再度相逢，南華全隊速度，球技均勝陸軍一籌，可望再勝一仗。

南華前鋒有和關能、鄭照瑞，加上高速度球將温兆明、吳耀光，今午陸軍恐難招架，南華應勝無疑。雙方陣容列后：（國）

（陸軍）……

印尼籃球隊球員 全是印尼籍華人
聘美國教練 教美式籃球

【本報訊】夜上修頓場，場內擠熱如烘爐，港聯鬥泰國，全場滿座，演出南華北賽，飛沙勝石，球迷叫囂，吵個不已。

印尼大軍蒞場，當然一觀泰國家隊雄姿，一早全體到齊，由籃聯招待在球員席上看球。記者從旁聽他們談話，原來說的是閩南話，記者以國語向他們領隊，隊長顏振發稱，他的隊友均能說國語，他們全是印尼籍的華人。

談到他們的技術，是去年八月間集訓，由現在隨隊到來的美國籍教練何之曼指導，他們打的是美國籃球戰術方式。

顏振發稱，他們是印尼國家隊，此行的領隊是正式印尼人，球員們不少留學大學或加勝隊好波。

丘俊賢，當丘俊賢爲港聯出賽時，便和丘俊賢談心。顏隊長詢問記者，此隊港聯有若干克難球員在內？記者答謂，吳乙安和丘俊賢，是從前國手，他們來港第一日，便已向港賽籃聯致函此間籃聯，邀請印尼隊赴澳門比賽，經籃聯答允准其所請，他們隊廿五日印尼賽程完畢，廿六日赴澳。

在泰隊演出中，推崇勾腳和跑步上球，全隊旨在不用其極，場上球迷看到反胃。記者詢問印尼的顏振發對泰隊如何評價，他說看不出泰隊打甚麼戰術，不過覺得太過粗野一點。（火）

四十九名公務員 明晚參加步行 登扯旗山比賽

【本報訊】四十九名政府公務員，其中有五名是女性，將於明日（星期五）晚上參加扯旗山之步行比賽。

該項比賽，係由政府康樂會主辦，路程乃由植物公園上端之籃球場出發，沿途經花園道，山頂道，再到山頂，直抵山頂纜車站爲終點，勝者，及女子組首名優勝者。（乙）

比賽員分爲五組，女子組則提前五分鐘出發。

女子組之出發時間爲下午五時五十分，男子組第一隊將於六時出發，以後各組依次每隔兩分鐘出發。比賽後將頒發獎品與男子組首三名優勝者，及女子組首名優勝者。（乙）

印尼籃球隊 今首戰順聯

【本報訊】印尼國家男子籃球隊，今夕在九龍伊利沙白館與順聯對抗，於八時四十五分開賽。頭場乙組，順友聯賽，七時半，順聯乙對華青。

印尼隊已於前日抵港，昨日曾赴伊館試場，不俗，且氣力充沛，技術不失爲勁旅。以昨日練習所見，印尼隊似採快捷作風，即尤其表現其善打硬仗的隊伍，但全部球員分力不平均，似不如泰國隊本技術，但印尼隊的實功夫如何，仍待今夕臨場方能分曉。

順聯屬亞運的訓練，各項國際球隊外遊，此次均有充份準備，其餘國際球隊外遊，志在爭取比賽經驗及檢討實力，預料此役必有良好表現。

順聯爲香港聯賽亞軍，以全隊實力而論，尚稱平均，惟衛將較前爲多，即屬無可厚非，式，有其獨特之處，故亦可予頭敵以威脅，唯一弱點，乃在兵源「匱補困難」，且聯并未徵用「借將」，順聯與泰國隊對抗，今夕仍以原陣作戰，假無疑問，故於苦戰之下，能否保持後勁，實屬可慮。（勵）

修頓籃球賽 報名參加 共廿四隊

【本報訊】修頓球場主辦的男子籃球錦標賽，業於昨日下午五時截止報名，本屆參加者，共爲廿四隊，聯會將於短期內召集各隊代表抽簽，編排賽程，乃決定開賽日期。據悉：本屆錦標賽，比賽方式仍與往年相同，將分爲三組，仍採式淘汰初賽，每組的最佳成績隊，將晉入決賽，然後再作六隊單淘，循環決賽，以決定冠亞季軍的名次。（勵）

昨排隊聯賽 培英校友 昌華分捷

晚公開排球聯賽有兩場在，昨晚以昌華對培英校友之戰……廿二比二十，成績勝利，……培英校友……比廿一，……比九，勝利。

九龍眞光中學暨附小各級 幼稚園 招生

班級：高二、高一、中三、中二、中一、小學及幼稚園。

報名：即日開始。其他班級七月一日開始至試前二日止。

考試日期：高一二班 六月三十日上午八時半在小學部。中一 六月三十日上午九時在中學部。其他各級 七月十四日下午二時在中學部。

校址：中學部 九龍嘉林邊道老虎岩光明里一號。小學部 九龍塘打老道二十五號。

校長：馬儀英

如刊登本報廣告 請電二三二一六〇

維多利亞書院 VICTORIA COLLEGE 招上下午班新生

班額：上午班——英文R.P.O.M.I 下午班——小一至小六

試期：六月廿四日上午九時

由即日起派發申請書

接受新生報名

（英文夜校同時招生詳章備索）

董事長 楊國基

監督 李超華

地址：灣仔峽道七號 電話：七六五八九二

深水埗花地瑪學校招各級新生

班別：幼稚園及小學各年級

報名：由即日起至額滿截止 每日上午九時半至十二時半下午二時至五時（請携備相片兩張出生証明文件及報名費二元）

考試：六月廿三日下午二時

校址：九龍青山道三四九號

電話：八一三七八五

校長嚴潔明

敦文英文書院 招生

ACADEMIC COLLEGE

㈠本校以敦品勵學，文理並重爲教育宗旨。教導新穎實用，管理嚴格認真，學風純正淳樸。

㈡本校由香港大學教育系及嶺南大學文理學士所創辦，延聘中西學識優良師資任教。

㈢本校分設既道及北角兩校，環境優美，校舍安敞，交通便利，設備齊全。

班級：中學部——中一至中四（F1—F4）。小學部——小四至小六（P4—P6）男女新生。明年級辦會考班（F5）及大學預科班（F6）

報名：六月十八日至六月卅日。每日由上午九時至下午五時星期日照常辦公。

考試：七月一日（星期日）上午九時

開課：九月一日

校址：既道一四三號（即聯合醫院舊址）北角英皇道明台（成報大厦對面）

電話：七〇五〇八三

監督：林少華

校長：黃文謙

培光英文中學招生

校舍環境：本校在九龍黃大仙蒲崗村道，環境幽美，空氣清新，並有廣濶之運動場，爲求學最理想的地方。

教學特點：師資優良，本校利用鏡囊方式，訓練學生英語之讀，默，寫作及會話，均有顯著迅速之進步。

學生質素：本校嚴格取錄學生，培植其優良德性爲宗旨。

招收班級：英文小學部P.4—P.6 英文中學部F.1—F.3（將來選續辦至會考班）

報名日期：即日起在本校報名

代派簡章處：黃大仙蒲崗村道。美隆士多。青山道278號良心凉茶店。九龍城衙前道海利書局。

校址：九龍黃大仙蒲崗村道 電話：八二八九二三

監督 潘伯機 校長 潘潛

香港商業專科日夜學校 招生

HONG KONG SCHOOL OF COMMERCE

英文部——全科：國際會計師及英國註冊秘書班等。專修：初中商級簿記會計，進記，合約法，商業信札，打字及英國劍橋大學英文班等。（備考A.A.I.A.A.C.C.S.學位L.C.C.及別文證書試）

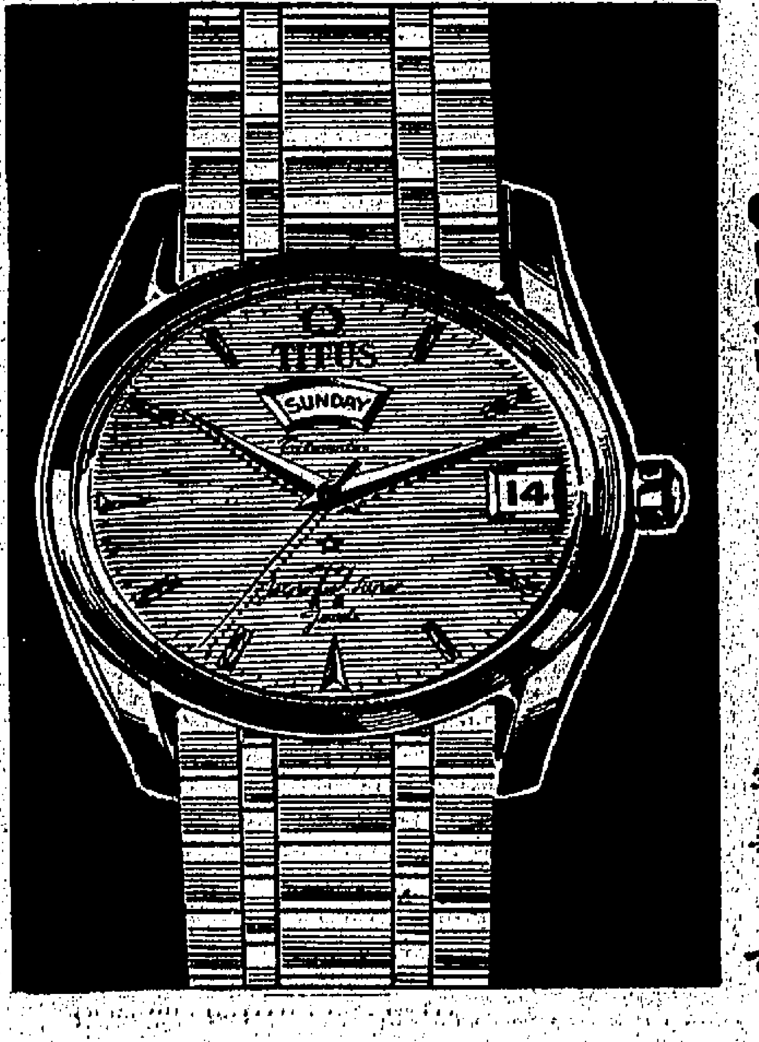
中文部——商業簿記（兩個月結業贈證）及會計學等。

開課：七月三日（日夜班上課時間，見本校佈告）

校址：銅鑼灣道50至54號四樓（近利舞台戲院）

附註：本校增設下午英文初級簿記香期班（兩個月結業）

校長：邱在光B.COM.,A.A.S.A.,F.A.I.A.,F.C.C.S.



瑞士名錶 時達鐵 TITUS

石英七十七

新他其及鐵曆日期星

港抵運已經多種款

各大錶行均有出售

-"時達鐵"表佩有 蘇佛 擺 -確準時計 並经過電子校對時計準確。

-"時達鐵"表 有葉 因加百祿 -耐用固堅 避震器不怕任何劇烈震動力。

文理英文書院 COGNITIO COLLEGE

香港大學教育系畢業文理學士主辦

招男女生

師資：本校教師均由曾受師資訓練並富有教學經驗者担任，F.2以上由港大文理學士教授。

班級：（分上下午班）中學：F.1至F.4（逐年增辦至大學預課班，準備於一九六四年參加英文中學會考）。小學：P.3至P.6

開課日期：九月一日

報名日期：由即日起，時間由上午九時至下午六時，星期日上午九時半至一時。

報名手續：繳交半身相片兩張並携帶成績報告書

考試日期：由於報名人數激增，特於六月廿三日（星期六）加開考試，六月廿四日（星期日）之考試，照常舉行。

校址：香港銅鑼灣電器道三十六號，銅鑼灣裁判署對面即政府人口統計署舊址。電話：七零四七一五（簡章備索）

監督：張永賢

校長：張振國

天主教方濟各會神父主辦 模範村天主教學校 擴建校舍 招生

班級：一年級招備班及各級男女插班生

報名：六月廿三日至卅日下午二時至四時（請携出生証件，學校成績表，報名費一元，最近相片兩張）

考試：七月七日及十四日下午二時

校址：九龍擴模範新村，乘七號八號巴士至昭遠道而上。學費：每月十元。

監督兼校長 張神父

紅磡威理斯英文中學招生

（1）校址：尖沙咀漆咸道鐵路球場（電話：六三二五九）

（2）校舍：自建新型校舍，佔地四萬餘尺課室三十五間並有完備理化生物實驗室運動場等設置

（3）招考班額：由P.5至F.5（會考班）

（4）考試日期：七月二日（星期一）上午九時

（5）報名：即日開始每日上午八時至下午六時

監督：黃振民

校長：吳國良

一九六二年度中文中學會考試題及答案

地理 試卷
亞細亞洲
兩小時完卷

五題全答每題佔總分百分之二十 考生應儘量作圖以助解答 附圖應連同試卷繳交

1. 將下列各項填入附圖內:
(a) A.B.C 三島之名稱.
(b) D.E.F 三河流之名稱
(c) G.H.I 三湖泊之名稱
(d) J.K.L.M.N 五海港之名稱
(e) P.Q.R 三地之重要農產品各一.
(f) S.T.U 三地之重要鑛產各一.

2. 下表為亞洲某大城市全年溫度及雨量之紀錄:
(a) 舉出其最高溫度最低溫度溫差(range of temperature)總雨量及雨季之分佈並根據上述各點指出該市之氣候係屬何種
(b) 試舉出亞洲具有此種氣候城市之一
(c) 詳述此種氣候區之自然植物之特徵

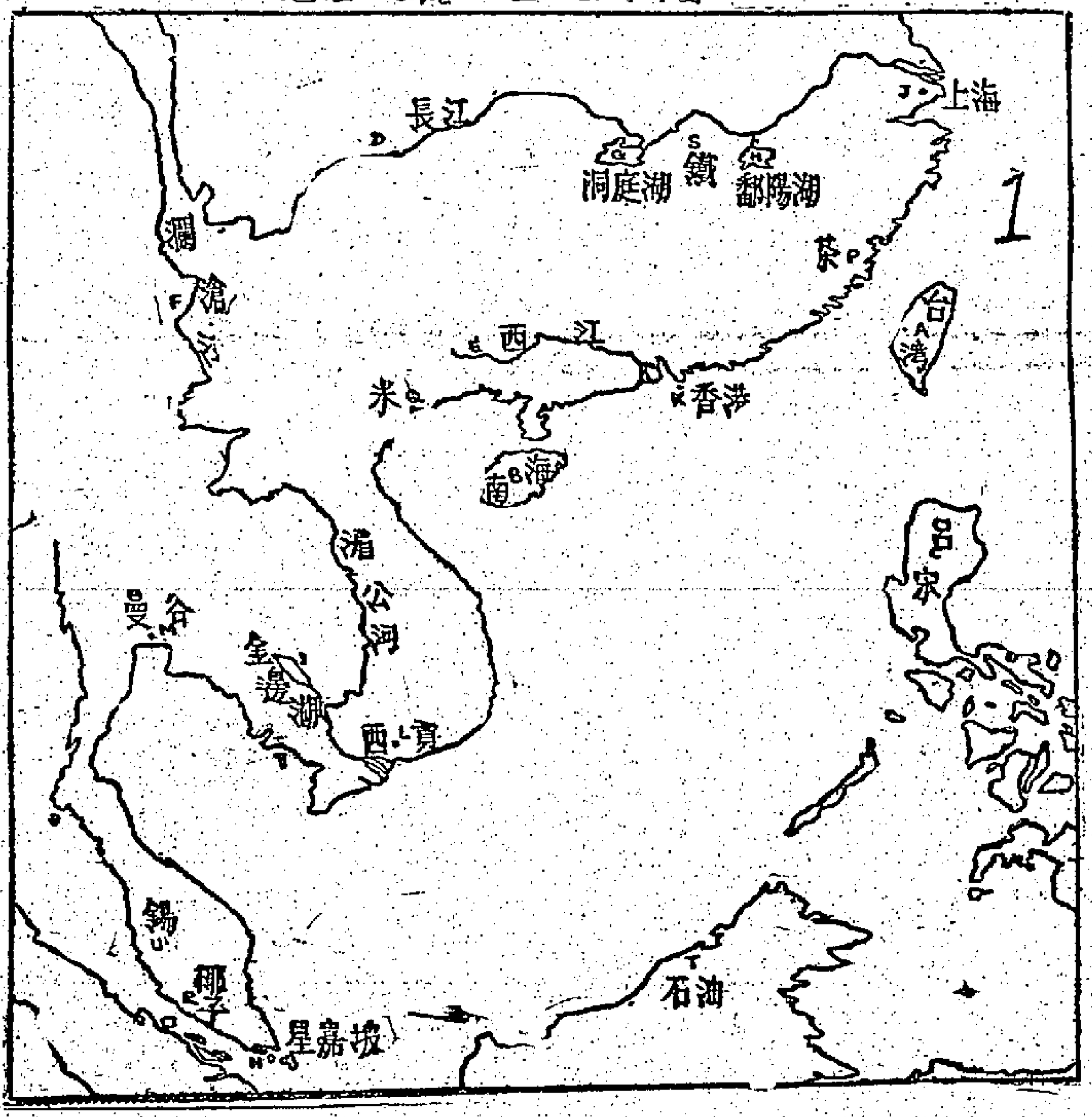
	一月	二月	三月	四月	五月	六月	七月	八月	九月	十月	十一月	十二月
溫度(華氏)	78.3	79.0	80.2	80.8	81.5	81.1	81.0	80.6	80.4	80.1	79.3	78.6
雨量(英吋)	8.5	6.1	6.5	6.9	7.2	6.7	6.8	8.5	7.1	8.2	10.0	10.4

3. 任擇下列二商港試分別繪圖表示其位置腹地之主要物產及主要出口貨物並略述每商港發展之趨向:(a) 喀喇蚩(Karachi)
(b) 仰光(Rangoon)
(c) 橫濱(Yokohama)

4. 任擇一則作答:
(a)「四川為中國之縮形」試從地勢氣候物產及交通詳論之.
(b) 中國及印度之季候風有何不同?並詳述季候風對兩地區雨量分佈之影響.

5. 任擇一則作答:
(a) 緬甸大部份人口集中於伊洛瓦底江中游及下游地區試就其自然環境及經濟發展申述其原因.
(b) 試將馬來亞半島東西兩岸作下列經濟發展之比較:
漁業. 農業. 鑛產. 貿易. 交通.
(c) 試就地形氣候及生產說明土耳其沿海區域與內陸高原之不同點.

地理　試卷二　亞細亞洲附圖



答題二:

A　最高溫度出現於五月為 81.5°F
最低溫度出現於一月,為 78.3°F
溫差為(81.5°-78.3) 3.2°F
總雨量為各月雨量之總和(8.5+6.1+6.5+6.9+7.2+6.7+6.8+8.5+7.1+8.2+10+10.4)92.9吋

全年均屬雨季的常雨區,尤以拾,拾二月份較多。
根據上述各點,該市係屬於赤道型氣候。
B.星嘉坡具有此種氣候。
C.由於氣候全年炎熱多雨,對植物生長最合宜。因此植物十分茂盛。樹葉闊大,幹高枝長。在大樹旁生長着許多短小的灌木。地上草本植物叢生,樹上多寄生植物及攀綠植物。並且全年都是植物生長期間,葉常綠,花常開。這種茂密森林,稱為"赤道森林"或"常綠森林"。

答題三A:
喀喇蚩.是位在西巴基斯坦,印度河口三角洲的西岸,阿拉伯海沿岸的港口都市,貿易腹地包括整個印度河流域各地。印度河上游,灌溉方便,農業發達,盛產棉花、小麥、菸草及花生、豆、菜籽等植物油。印度河中下游是熱帶乾燥區,以牧畜為主要生產。牧養牛、羊、駱、騾、馬等。全印度河流域貨物,均以喀喇蚩為集散輸出地。因此出口貨物以小麥、棉花、植物油、菸草、皮革等為主。是西巴基斯坦的經濟重心。

答題三B:
仰光.位在緬甸、伊洛瓦底江河口三角洲的東岸。有內河水運及鐵路貫通伊洛瓦底江流域各地。伊洛瓦底江上游盛產柚木、烏木、鐵木等木材,及石油,鉛,銀,綠玉,紅寶石等礦產。下游則盛產稻米,這些貨物,從伊洛瓦底江水運及鐵路集中於仰光輸出,故出口貨物以稻米著名,為世界三大米市之一,此外有木材,礦砂,寶石,石油等,成為緬甸的經濟重心。

答題三C:
橫濱:位在日本東京灣的西岸,商業發達,也是日本著名的港口。東京灣沿岸地勢較平坦,人口稠密,水電發達,成為日本工業最發達地區。農產如蠶絲,茶葉水果等也頗豐富。因此橫濱出口貨物,以工業製成品如電器,機械,玩具,布疋,罐頭及海產,珍珠等,農產如茶,絲,生果等。是日本對美洲貿易中心。

答題四:A
(1)從地形上說:四川省的西部,有峨嵋山,邛崍山,九頂山等高山。山地以東,雅安至廣元一帶,爲高原區,中部長江兩岸,有肥沃潤的沖積平原。平原以外,則爲丘陵地帶,四川省具有高山,高原,平原,丘陵等各不同的地形。
(2)從氣候上說:四川盆地的夏季很炎熱,有如華南區。冬季乾寒,有如華北區。山地區嚴冷,山頂積雪,有如東北區。且降雨季節在四月以後,十月以前,與中國各地相似。
(3)從產業上說:四川具有中國南北各地的特產,如華南區特有的蜜柑,荔枝,龍眼(桂圓)柑,甘蔗,茶葉,蠶絲,稻米等,及華北區特有的物產如梨,栗,杏,棗,高粱,小米,麥,棉花等。在四川都可以生產。
(4)從交通上說:四川省是中國西南方的交通樞紐,有長江水運貫通長江中下游各地。公路,鐵路,及大路聯貫雲,貴,寄,康,甘,陝,及湘,鄂各省,是中國南部貨運經濟的重心。
總括來說,四川省具備了各種各樣地形,各種氣候及兼具中國各地的特有物產,因此有「四川是中國之縮形」之稱。

答題四B:
印度及中國的氣候,同受季候風的支配。四月以後,十月以前季候風由海洋吹入內陸。印度以西南風爲主。中國則多吹東南風,這時期中國及印度都是降雨季節。十月以後,至明年四月,季候風由內陸吹出海洋。印度多吹東北風,中國則以北風及東北風爲主。這時中、印同屬少雨的旱季。
季候風使中國及印度的降雨時間相同,四月至十月則爲雨季,尤以七、八、九月雨量最多。十月以後至明年四月,則爲旱季。中國東南面對海洋,西北背大陸,故雨量以東南較多,越向西北越少。向東南的山坡,因迎向海風的關係較多雨,向西北山坡較少雨。印度則向西南的山坡如西高止山及喜馬拉雅山的西南山坡特別多雨。

答第五題A:
A.緬甸大部份人口集中在伊洛瓦底江中游及下游的原因,有下列各點:
(1)地形關係:緬甸的西部是阿拉岡(或譯阿拉干)山地東部則有民大諾山,及他念他翁山。平原大部集中在中部伊洛瓦底江谷地。
(2)交通關係:緬甸東部及西部山地,交通十分困難,行人稀少,而伊洛瓦底江谷地,地勢平坦,有內河水運及鐵路。交通方便,人口稠密。
(3)生物方面:緬甸東及西部山地,森林十分茂密。林內難見天日,氣候濕熱而潮濕,且森林中多毒蛇猛獸及各種害蟲及疾病,故人口稀少,伊洛瓦底江中下游則多已開墾,衛生環境較良好。
(4)物產方面,緬甸的主要物產稻米,分佈在伊洛瓦底江中下游兩岸。而山區的木材、礦砂亦以水運輸出,集散於仰光。
總括來說,伊洛瓦底江中下游,因地勢較平坦,衛生環境優良,交通方便,物產豐裕,故人口密集。

答五題B:——
馬來亞半島東岸及西岸經濟發展之比較如下:
(1)漁業:——
東岸:由於人口較稀少,消費量不大,故漁業不盛,只有小量漁產,供當地居民自給消費。
西岸:人口衆多,都市發達,消費量很大,因此漁民較多,漁產較豐。所產的魚乾、魚露、鹹魚等運銷星嘉坡等地的也很多。
(2)農業:——
東岸:由於人口稀少,交通不便,農產不易外運,故只產稻米,供當地消費。
西岸:沿海低地及河谷兩旁水田,多種稻米。未足供當地消費,須由泰國緬甸輸入。平原外側的丘陵,多種樹膠,產量佔世界第一位。此外有甘蔗、菸草、花生、胡椒、及鳳梨、山毛丹,山竹等著名果品輸出。
(3)鑛產:
東岸:由於人力缺乏,交通不便,衛生環境惡劣。森林太密,故鑛產多未開採。其中有褐煤、鐵、鋁礬土等略有開採,經濟價值不大。
西岸:
產錫最豐富,佔世界第一位。此外有鋁礬土、鐵、銅及寶石。錫與樹膠成爲馬來亞主要經濟來源。
4,貿易:——
東岸:由於地力未能開發,交通不便,都市難以發展,只有新埠(新高打)是當地貿易中心。商業不盛。對外貿易多從西岸各都市轉運。
西岸:由於盛產樹膠、錫等物資,且、泰國、緬甸等地的物產、亦多從鐵路運輸至星嘉坡、檳城等地轉運歐洲各地,故貿易很盛,輸出有錫、樹膠、木材、礦砂。生果等,輸入爲糧食,及日用品,吉隆坡、檳城、馬六甲、星嘉坡等均成爲貿易中心。
5,交通:——
東岸:由於人口稀少,物產不多,且疾病流行,又有森林,毒蛇猛獸阻礙,交通不便。
西岸:有半島縱貫鐵路,由星嘉坡沿西岸直達泰國的曼谷,此外多輕便鐵路及公路由都市直達礦區,及樹膠園。馬六甲海峽是印度洋來往南中國海國際航綫必經的水道。國際定期輪船暢通,星嘉坡、檳城皆爲國際重要航海基地。

答五題C.
土耳其的沿海區域及內陸高原之不同點分述如下:——
地形:——
沿海:——地中海沿岸有吐魯斯山,黑海沿岸有邦都山地。只有狹小沿岸平原。
內陸:是一片平坦的高原,海拔約2500至3500呎。稱爲安那托尼亞高原。
氣候:——沿海:——地中海沿岸,夏熱而乾燥,冬暖濕潤。屬地中海型氣候。黑海沿岸,夏熱而多雨,冬季寒冷。
內陸:屬溫帶乾燥草原區,雨量稀少、空氣乾爽,日照強而溫差大。
生產:——沿海:——地中海沿岸,以農業爲主,產菸草、小麥、葡萄、橄欖、無花果等。黑海沿岸產小麥、甜菜、亞麻等,工業有紡織、製糖、捲菸、釀酒等。
內陸:是乾燥的草原,以牧畜爲主,安哥拉綿羊很著名,此外有菸草、小麥等。

地理試題(試卷一)
地理概說
兩小時完卷

注意:甲,乙,丙三組全答,共答五題,甲組佔二十分,乙,丙兩組各佔四十分,附圖應連同試卷繳交,考生應儘量作圖以助解答。

甲組:全答(共佔二十分)
(一)試從附圖(一)解答下列問題:
(A)在附圖內:—
(1)用藍色畫上一向東南流之河川。
(2)用紅色畫上在該區之分水嶺。
(3)用棕色畫上一條從C地向西北走之甲級公路。
(4)用綠色塡上由五十公尺至一百公尺之高地。
(B)在附圖下方預定之位置畫上一沿AB綫上之剖面圖。
(C)以下在試卷內作答:
(1)試列出C地應具有何地理條件方能發展成爲一漁村。
(2)于附圖內,任擇三個表示海岸特徵之習用符號(CONVENTIONAL SIGNS),並指出其名稱。

乙組:任答二題(每題佔二十分)
(二)任擇二則作答:
(1)試繪一圖以示北極圈內之夜半太陽(MIDNIGHT SUN)之成因。
(2)香港夏季時間上午十時當是格林威治標準時間(GREENWICH MEAN TIME)何時?試詳述其差別之理由。
(3)試述各種日蝕之形成。
(三)任擇三則,並解釋其形狀及成因。
(1)連島沙洲(TOMBOLO),　(2)礁嶼(ROCK STACK)
(3)牛軛湖(OX-BOW LAKE),　(4)瀉(LAGOON)
(5)裂谷(RIFT VALLEY)。
(四)任擇二則作答:
(1)列舉本港之水系形狀(RIVER PATTERN)及詳述其成因。
(2)本港之火成岩可分爲二大類,試列舉其名稱;及解釋每類火成岩對劣地(BADLAND)之形成之影響。
(3)試述本港海岸線之形狀及其成因。
(五)試列舉沙田區爲何適宜于未來城市之發展之因素,該地區現在之「土地利用」情形如何?

丙組:任答二題(每題佔二十分)
(六)若有一颱風自本港東南經港向西北移動,試述本港于下列時期之天氣情況及轉變:
(1)颱風抵港之前。
(2)颱風襲港之際。
(3)颱風離港之後。
(七)試述地球表面之海陸分佈情形,並詳述其分佈情形對交通,氣候之影響。
(八)試于附圖(二)上,用黃色塡上硬木林分佈區。用綠色塡上軟木林分佈區。並將二者之開採情形作一比較。
(九)試就資本,原料,動力,勞工,運輸及海外市場研究本港何以成爲棉織工業中心?

試卷一答題

甲組:
答題(一)(A)(1),(2),(3),(4)答案在附圖(一)上。
(B)答案在附圖(一)上。
(C)(1)答:應具有隱蔽的條件,能避風的條件,碇頭泊的條件,近消費城市的條件。今C地各條件俱備,故爲一漁村。
(2)
(符號) 沙灘
十　海水淹沒的礁石
米　露出水面的礁石

乙組:
答題(二)
(1)見圖
(2)答:格林威治標準時間爲上午一時。香港經度爲114°10'E,屬東八時區。格林威治屬中央時區,故香港標準時刻較格林威治快八小時。由於香港夏季時間較標準時間快一小時,故香港夏季時間較格林威治標準時間快九小時。
(3)答:日蝕的條件爲:
(一)太陽和月球在相合的位置上(即朔日)
(二)太陽和月球位於黃道與白道的同一交點或其附近。
日蝕分全蝕、環蝕、偏蝕:
全蝕:地表上爲月球本影所籠罩的地方,太陽爲月球所遮蔽,完全看不見太陽。
環蝕:地表上爲月球僞本影所籠罩的地方,太陽中心爲月球所遮蔽,該地僅能見到太陽的邊緣,有如一金環。
偏蝕:地表上被球月半影所籠罩的地方,太陽一部份爲月球所遮蔽,該地只能見到太陽的一部份。

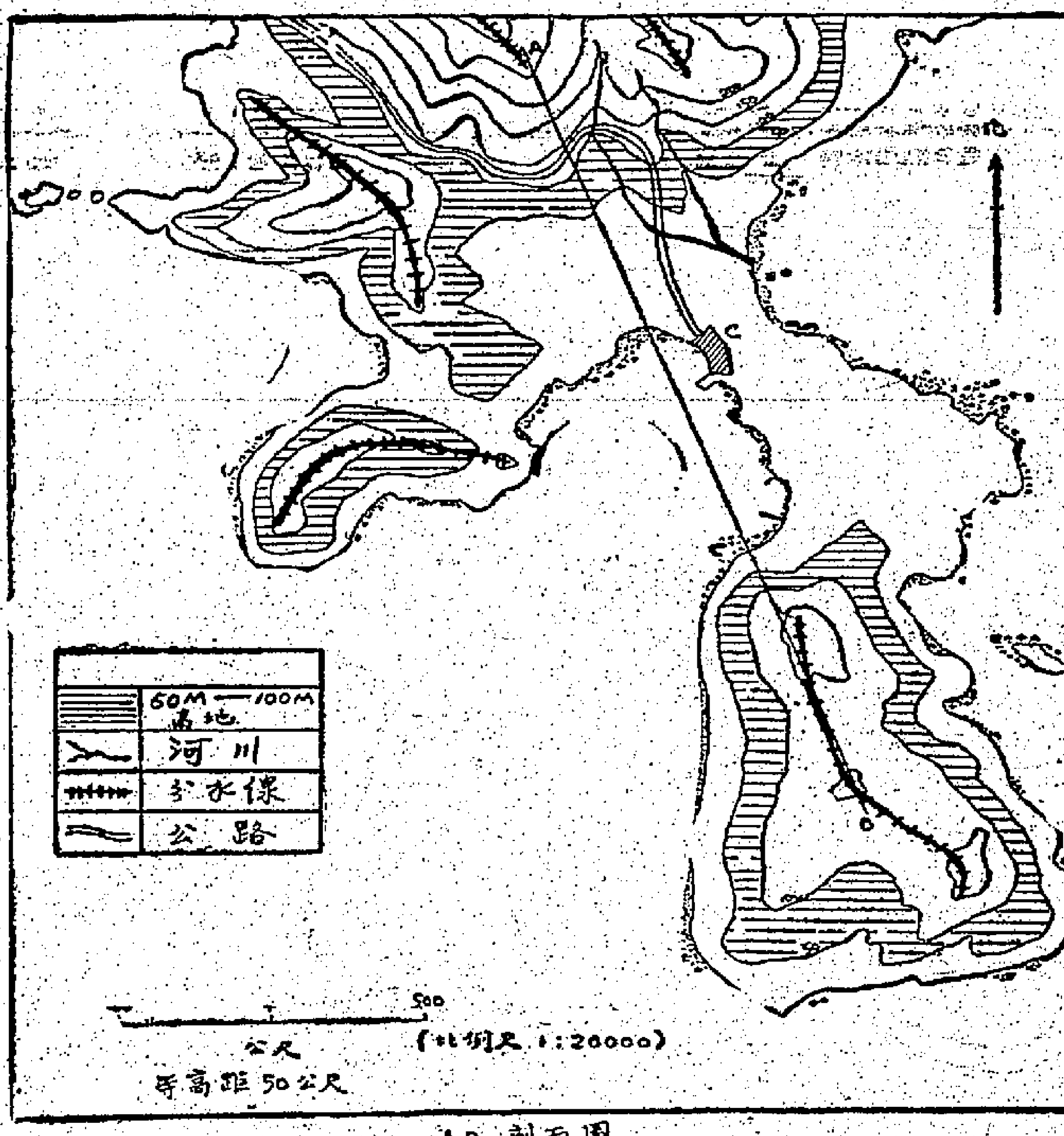
答題(三)
(1)連島沙洲——由海水或流水的堆積作用,將海島或湖島連接爲陸地一部份的沙洲。
(2)礁嶼——原爲海岸伸出海面部份之堅岩,因海浪侵蝕破壞致脫離海岸而孤立於海面中者。
(3)牛軛湖——曲流兩凹岸被貫穿成爲一條較直的河道時,原本河流所流經的那彎曲河道被棄爲湖,成牛軛狀。
(4)瀉——海灣或湖灣爲砂洲所包圍的靜止水域。
(5)裂谷——地層因垂直壓力而斷裂及位下降,中間低陷,兩邊成陡直的谷壁者。

答題(四)
(1)答:整個來說,本港水系屬各別的長方形水系,主要河流自東北向西南流,這是由於本港地質帶造爲華南丘陵一部份,山脈爲褶且方向,丘陵起伏,故各河流均各自成系入海。本港最長河流爲深圳河,自東北向西南流入深灣,下游處納入源於大帽山之各河流,成一扇狀水系。大嶼山水系則成放射狀,因大嶼山最高點鳳凰山在島的中央部份。
(2)答:本港火成岩可分火山岩和深成岩兩大類,前者如安山岩、後者如花崗岩。火山岩石甚緻密,有斜長石、輝石、角閃石以及黑雲母等,經風化破壞後,輪廓較圓滑,土層薄,成粗草地。花崗岩的構造爲結晶狀,含有石英、正長石、雲母等,因抵抗侵蝕力各不相同,故易被風化,使岩石崩裂,其不易風化部分,成大石裸露的圓形山丘,而成劣土。
(3)答:本港海岸線非常曲折,爲利亞斯式海岸,多優良港灣,其成因係海岸沉降海水入侵原爲丘陵之各地所成,本港當年以東風頻率最大,東面海岸受侵蝕更爲厲害,故半島東面海岸線更爲曲折。深灣沿岸,因有較大之深圳河所挾來之泥砂之堆積,故成平直海岸。

答題(五):
沙田所以適宜於未來城市發展之因素如下:
(1)位置方面:由於本港人口激增,市區內已再無可闢之地,故必得開發鄰近郊區作爲衛星城。沙田位九龍市區之北,僅隔一獅子山,爲最近市區之郊區。
(2)地形方面:沙田爲一海灣,灣內有廣大平地,目灣水淺,更可大量填海,故有足夠之地方可資發展。
(3)交通方面:九龍市區火車十五分鐘可達,汽車亦二十分鐘可達,若穿獅子山之汽車隧道完成,則沙田對市區之交通更爲便利。
(4)避風方面:沙田東依九龍峯,馬鞍山,灣內深藏,可避風。
(5)農業方面:沙田爲一河谷,土壤肥腴,蔬菜供應方便。
總上各項,故沙田將可成爲本港主要衛星城。至目前沙田之土地利用,則爲:低地種稻,較高沙土種蔬菜,坡地爲果園及栽種花卉。

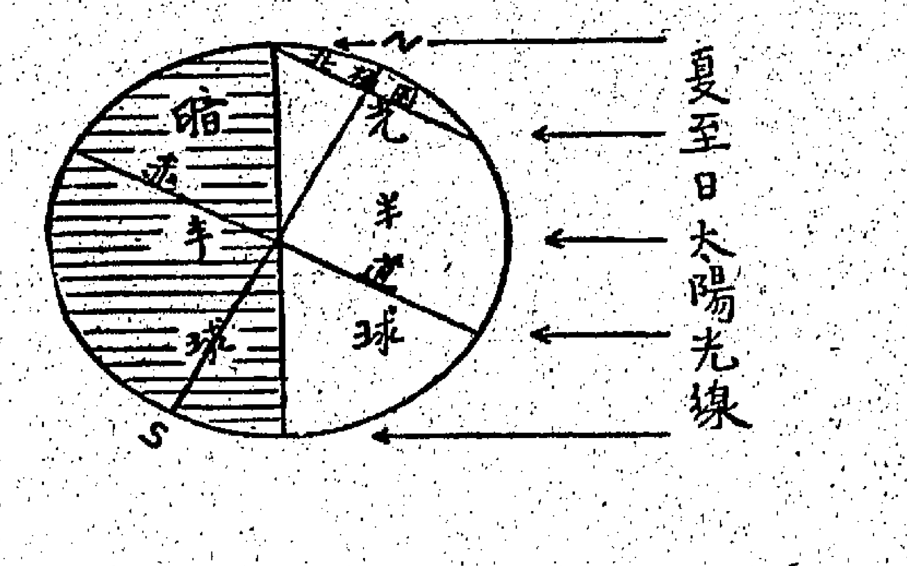
丙組:
答題(六)
來自東南經港向西北移動的颱風,本港自入颱風警界綫後,風向是由西北風順時針方向轉換爲東北,東南而至西南風後,颱風便離港。
颱風未臨抵港之前,颱風前驅先到,此時天氣開始變化;氣壓反常升高,高空出現絲雲,東南向西北飄,天氣晴朗,海面有長浪,日月生暈。隨後,颱風本體迫入,氣壓開始降低,吹西北風,有陣雨,天空吹疾亂飛雲,風力漸加大,雲層漸厚,雨漸大。風向漸變爲東北風,東風。
颱風眼迫近時,天上烏雲密佈,大雨傾盆,風力可能達十二級,風向已變無定向,氣壓繼續降低。風眼進入時,雨消雲收,空氣燥熱,氣壓降至最低點,靜止無風,海潮特漲。
風眼過境後,又復雲密佈,狂風暴雨,氣溫降低,氣壓逐漸上升,風力漸小,雨漸小,雲漸散,風向自東南而西南,至此,颱風已過境,天氣回復正常。

試卷一　附圖一　地理概說



AB 剖面圖

卷一第二題(1)附图



(未完,下轉第十頁)

一九六二年度中文中學會考試題及答案

（接第九頁）

答題（七）

固體地殼隆起處爲陸，凹陷積水處爲海，海面較陸面面積大，前者約佔地表面積70．8%，後者約爲29．2%。

地表上海陸的分佈極不均衡，北半球陸地面積較南半球廣，但亦僅佔該半球之39．2%，南半球陸地面積則僅佔該半球之19%。

由於液體比熱較固體大，固體陸地無論吸散熱均較液體海水快，因此，就氣候上說，北半球的氣候變化大，趨於極端，等溫綫及等壓綫均顯得極爲彎曲，就目前所知，最冷最熱地方均在北半球，氣候型複雜。南半球由於陸地較少，故氣候變化較少，等溫綫等壓綫均平整，在海洋上幾與緯線平行，氣候型較簡單。

由於北半球歐、亞、非三洲大陸相連，故在陸上交通時代時，該三洲交通能互相聯繫，及後海航發達，歐亞非固聯繫密切，即北美亦因距歐洲較近，故交通往還頻密，但南半球因位置孤立，交通上之聯繫在陸上交通時代時固缺如，

即今日仍比不上北半球之密切，此實爲影響南半球大部地方仍未開發之原因。

答題（八）填圖見附圖（二）

赤道雨林及熱帶季風區爲硬木分佈區，區內森林茂密，植物層多，且多寄生植物如蔓藤等，致森林內一片漆黑，幾無法通過，且林內多毒蟲蚊蚋及毒蛇等，加上氣候炎熱多濕，故林內雖多柚、檀、桃花心木等名貴木料，但其開採仍未盛。開採較盛者，爲中南半島區的柚木，婆羅洲沿岸的柚、檀、阿馬遜河口區之桃花心木等，至爪哇及恒河流域則人口稠密，森林地區已多被斬伐而闢爲熱帶作物良好產地。

寒溫帶地區爲軟木分佈區，區內因寒冷蒸發量少，土壤能常保持濕潤，故亦森林茂密，且爲世界最廣大之森林區，區內植物層少，樹種以針葉的松柏杉爲主，爲良好之建築木材。開採情況則因地而異，如北美北歐該區之南界部份，因人口稠密，開採甚盛，西伯利亞、加拿大北部等地區，氣候嚴寒，人煙稀疏，故仍爲未開採之大原始森林區。

答題（九）

資本：本港自開埠以來，除日佔期間內，政治安定，故資金集中，尤以近年爲甚。故本港工業資本充足。

原料：棉花，本港雖缺乏，但由於交通便利，美、印、埃等地棉花來源不缺。

動力：本港棉織業動力爲電力，本港缺水力電，故以煤發電，亦由於交通便利，印、越及大陸煤來源均不缺。

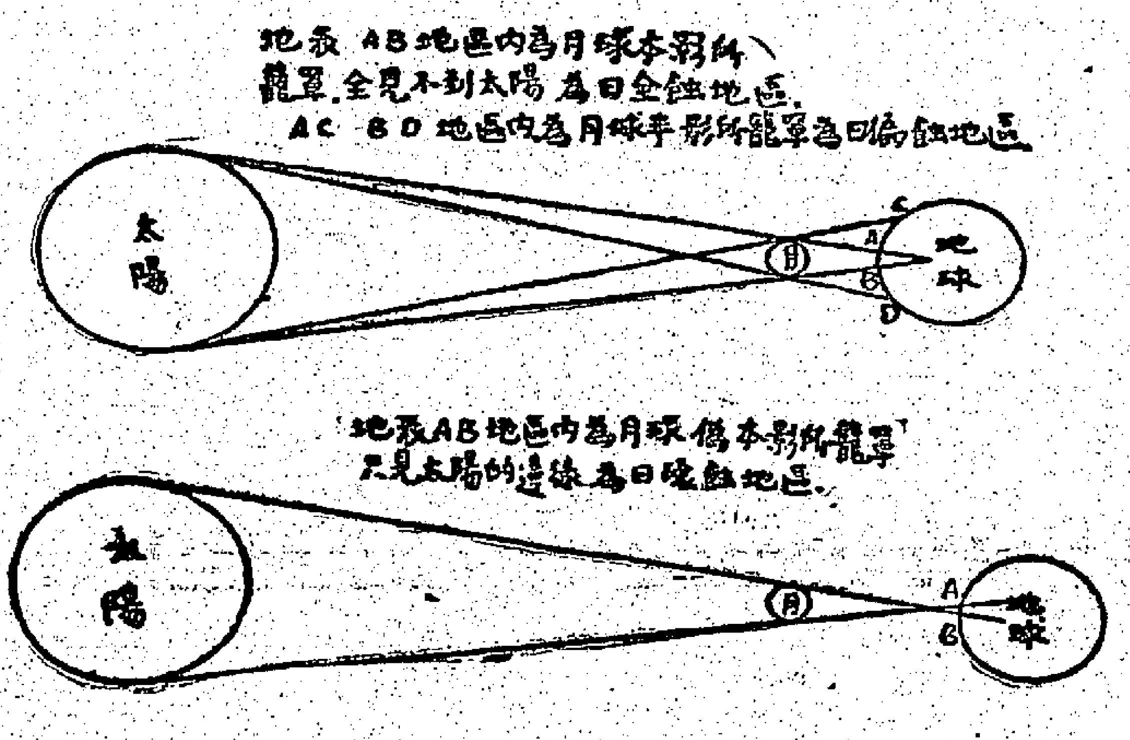
勞工：本港人口稠密，尤以近年人口激增，故勞力充足且工資低廉，此實爲本港工業能發展之最主要因素。

運輸：本港港灣良好，港口設備完善，且位於南中國弧形凸出海岸，故不但對南洋一帶航運頻密，即東往美、西往歐、東南往澳、東北日本均極便利，均有定期航輪，運輸實甚方便。

海外市場：本港爲英屬，輸往大英聯邦各地之棉織品，均可享特惠稅，即非大英聯邦各地，亦因在聯合國憲章自由競爭之原則下，可自由競爭開闢市場，故市場廣大。

總括上列各項，本港棉織業雖缺原料及動力源，但其他各項可補足之而有餘，尤以國人之精細及刻苦耐勞力爲強，及苦心經營，故本港能成爲一棉織業中心。

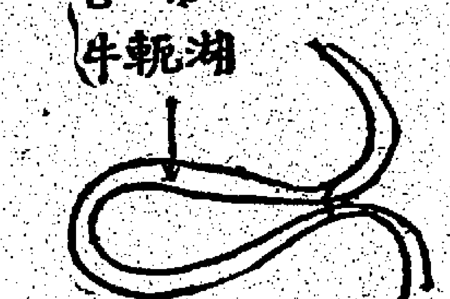
試卷一第二題（3）附圖



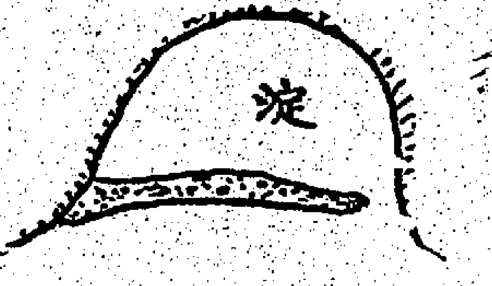
卷一第三題(1)附圖

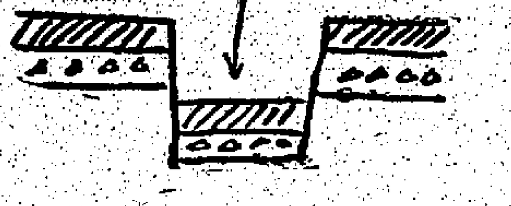
卷一第三題(2)附圖

卷一第三題(3)附圖



卷一第三題(4)附圖

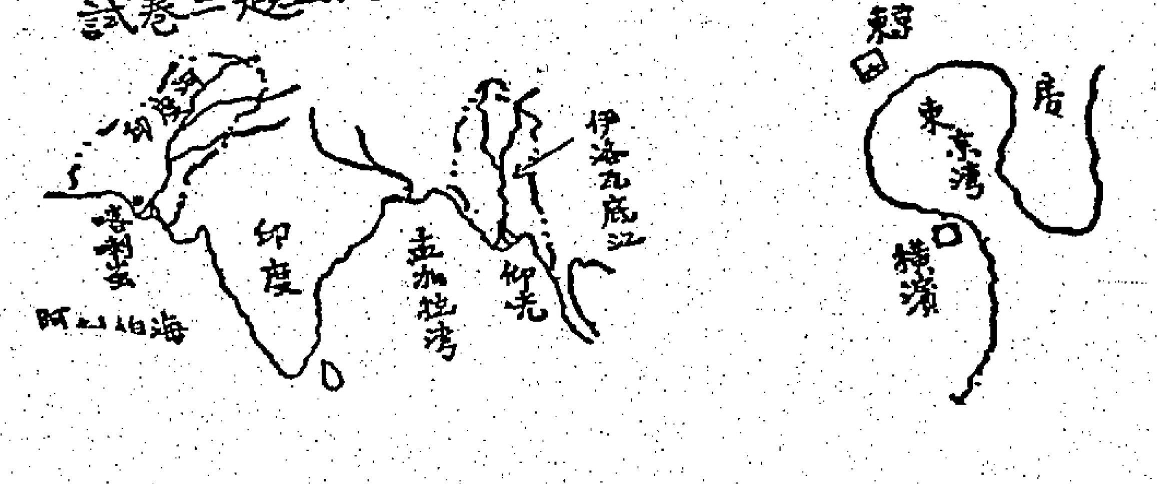




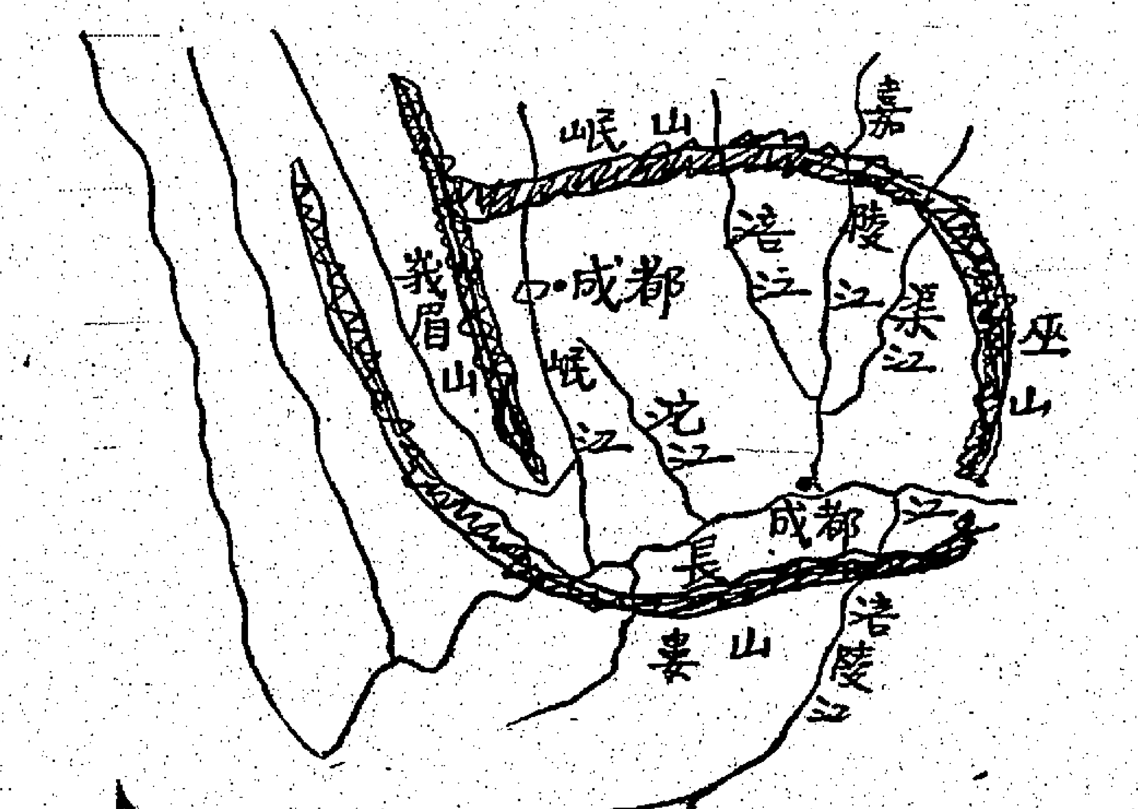
卷一答題三(5)附圖

卷一第八題附圖

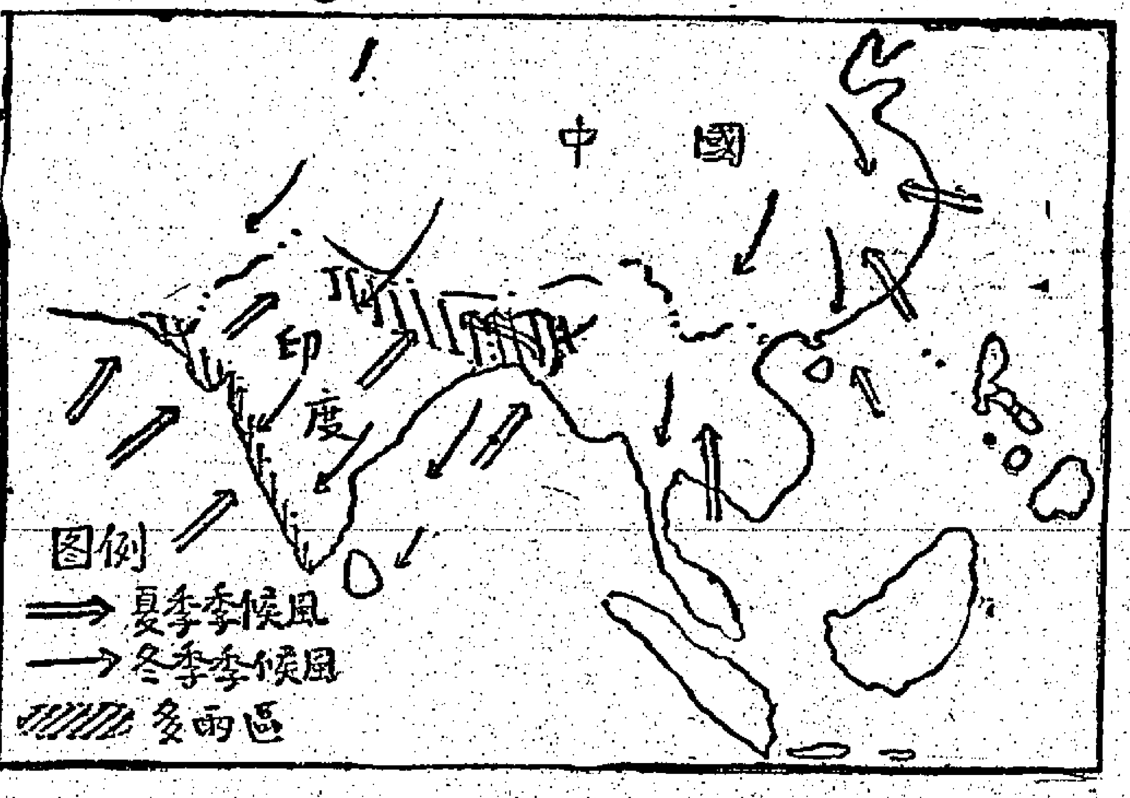
試卷二題三附圖



試卷二題四A附圖

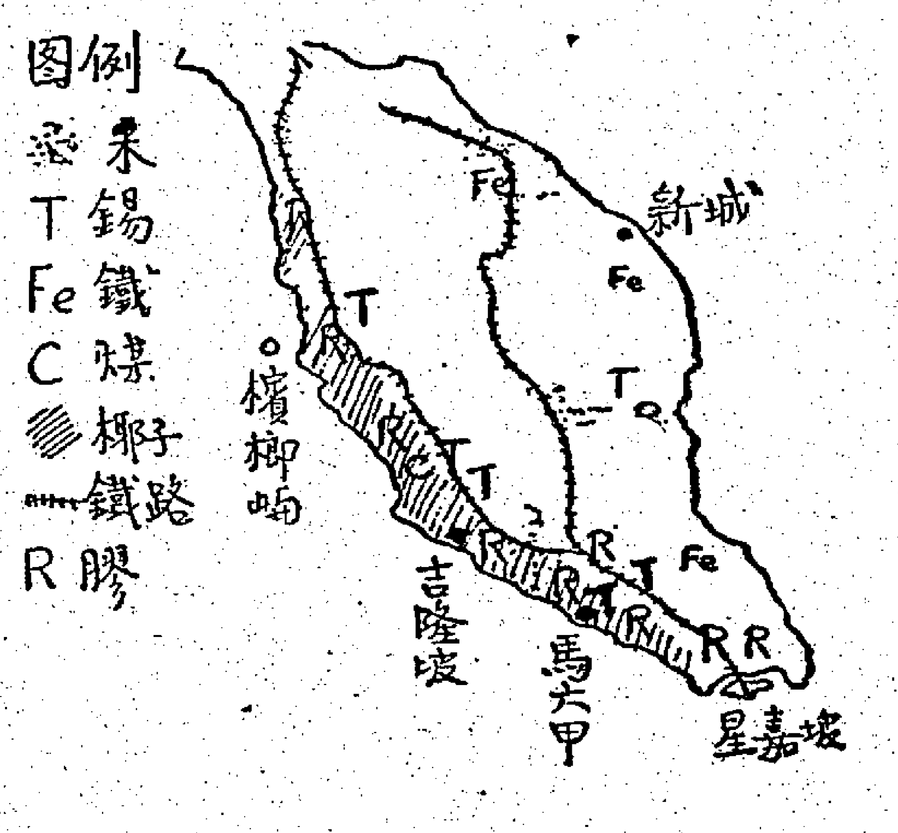


卷二題四B附圖

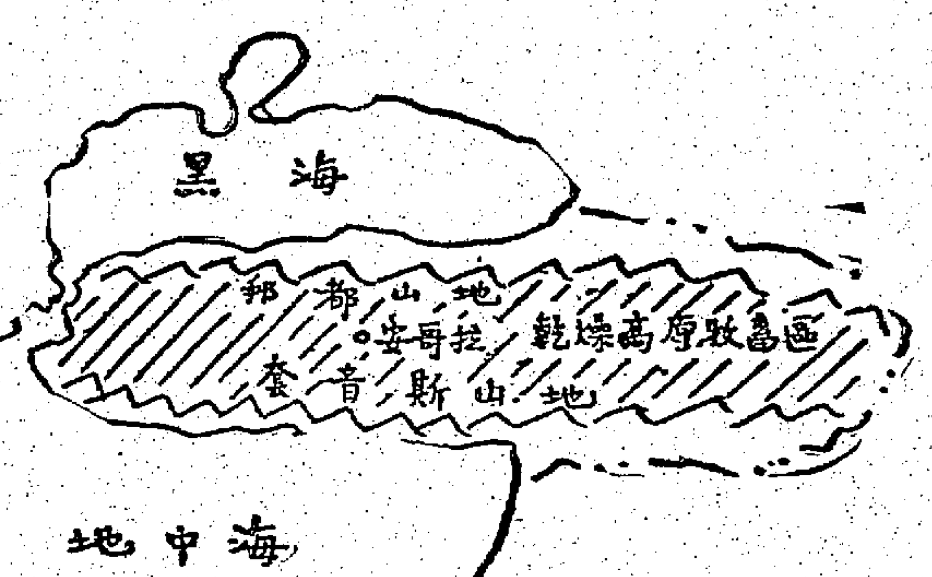


試卷二第五題A附圖

試卷二題(5)B附圖



試卷二第五題C附圖



本港新聞

婆媳不和各走極端 新婚夫婦公庭對簿
少婦要求丈夫贍養母子 證供終結定下週一宣判

【本報訊】一對新婚夫婦，在渡過一個月另十八天的甜蜜生活之後，爲演「家姑不睦」這一個問題，各走極端，雙方各延律師以贍養問題，對簿公庭。在原告少婦之證供中透露：伊迄今仍然愛戀着她的丈夫，但婆媳不和難爲夫，伊實在無法知道丈夫現在對伊的感情，是否仍然和結婚時一樣。但，男方否認對原告人不予贍養，並透過律師當庭要請原告回家團聚，律師說：「請回家吧！妳知道妳的丈夫怎樣的需要妳。」

雙方證供迄午經已完畢，法官衛理臣令將案押候下週一宣判。

本案原告爲少婦林麗凝，延聘黎澤晉律師以傳票方式控其丈夫鍾錦榮於本年三月廿四日起開始忽略照顧其合法妻室及一個年祇一歲的嬰兒。被告延聘韓松柏律師代表，否認控罪。

昨日本案開庭後，原告少婦林麗凝在黎澤晉律師引導之下登庭宣誓作供。據稱：伊於去年十一月八日採用中國儀式與被告結婚，當晚並在油麻地佐敦道麗華酒家設筵款讌親友，伊當日穿着新裝，向被告之父母親友斟茶叩拜，原告並當庭將婚禮舉行時之三寸大相，與及親友飲宴時之照片呈堂。

證人說：伊倆結婚之後即與家姑同住，但至去年十一月廿六日，伊即被家姑逐出家門，被告爲一現役警員，當時仍在外當值未返，故伊被逐一事，祇去通知，亦後多時，被告對伊被逐離家之事不聞不問，伊遂向灣民署投訴，但調解不成，未幾伊誕下一兒子，但被告仍不對伊負任何責任。

原告在作供完畢後，並接受被告律師之詰問，在詰問中，原告答說：伊於去年十二月廿六日被逐離家之前，曾遭受家姑與丈夫之毆打，伊當時已有身孕，爲着保護胎兒，伊並未有對毆打予以反抗，祇以雙手捲護腹部，伊被毆之後，家姑即乘伊丈夫外出當值，逐伊離家，伊承認伊迄今仍愛戀伊之丈夫，但婆媳不和難爲夫，伊無法知道伊丈夫對伊之感情，是否仍然與結婚時一樣。

證人並否認被告律師說：伊家姑對伊之憎恨，完全是說被告有了妻子之後，放棄了彼老人家，但伊並未有引導伊之丈夫放棄供養父母責任，伊贊同被告律師之主張，在中國人家庭，無論任何環境習俗下，都應該照顧父母，「如果被告同情，你又知否？我的話，我被逐離家，亦應該照顧他的兒子及妻子，何以今我兩母子食無以爲食，住無以爲住，否則又怎能向我解釋？」

被告的律師說：妳是否知道？被告自妳……

原告作供之後，被告並在律師引導之下作自辯，否認與原告係屬正式結婚，但彼祇道不供養原告，祇是原告與其母經常發生吵鬧，自行離家一去不返而已。

聽畢雙方有關證供後，法官諭令下週一宣判。（下晉）

美試爆原子彈 本港電訊交通可能受到影響

【新亞社】美國原定于昨日下午六時在太平洋上空試爆原子彈，該彈之爆炸威力，足以影響香港對其他世界電訊交通，又爆力之大，足使電訊交通受阻達卅二小時，或不祇卅二小時，因爆力使電波向太空方面射去，而不能反應回到地球。此次美國空試爆原子彈所能造成影響，已爲附近地區所預知，因原子彈于爆發時及爆發後，所造成影響力之大，已經事先加以防範，外國通訊社所拍發來港電訊，經太平洋從其他路綫拍來，但相信必不如理想之佳。美國電報局發言人昨日下午發表談話稱：此次美國在太平洋上空作高空試爆原子彈時，將會影響經過太平洋之東行電訊，至於西行電訊所受影響，則可能較少，該電報局已接到許多公司之要求，在美國試爆原子彈時間內，改由西行電訊路綫拍發電報。統計原子彈爆力影響電訊時達卅小時，同時涉娜亞及加省南部將集中觀察于中太平洋高空，希望可以見到人爲之原子彈最大之爆炸力，又爆力所及地區約爲五百英里，除一九五四年美國曾一度試爆最大威力之原子彈外，此次爲最大威力之一次。又此次試爆，可以試出此種爆力是否有助于防守，可免洲際導向飛彈之襲擊。又有許多科學家批評此次試爆，認爲可能對環繞地球之溫暖帶幅射層有害。又美國宣佈此次爆炸力所受到影響地區達三千三百四十二里寬度，高度則爲四萬呎，且伸至夏威夷羣島上空七八百里，但在夏島地面觀察者，則不至發生危險，至于往來該區電訊與飛機電訊受阻時間，由十六小時至卅二小時之間云。

楊貴妃第四週映 同場加插新聞片

【本報訊】邵氏七彩歷史古裝愛情鉅製，榮獲亞洲影展最佳彩色獎的「楊貴妃」，在皇后、麗聲、東南三院放映以來，經已進入第四週，今日是然依然保持佔先狀態，呼聲未低。

該院方面透露：「楊貴妃」表現的優異成績，是香港開埠以來未見！

「楊貴妃」首映之夕，特爲香港英國紅十字會籌款一場，籌得善款，當夜盛況，已由邵氏公司拍成紀錄片，港督柏立基爵士伉儷，偕同女公子巴巴拉小姐，及眾多中西紳商名流，俱上鏡頭。尤爲難得的是，多時的「花旦王」芳艷芬，「戲迷情人」任劍輝與白雪仙、林黛與邵氏影星張仲文、范麗、石燕、丁寧、胡燕妮、高寶樹等，俱爲當夕嘉賓，在鏡頭出現，此一紀錄片亦已加插在正片之前，分別在三院放映。

南國二期學員 週末開始面試

【本報訊】南國實驗劇團第二期演員訓練班，招考學員，報名者十分踴躍，經已於本月十日截止報名，假九龍太子道新法書院舉行筆試與口試，所有試卷，嚴格評閱，並將其中具有良好文學、戲劇修養之男女考生錄取，計男三十名，女六十名，凡初試及格者，均須接受複試，及格後，方得錄取入學。

複試定本月廿三、四兩日，上午九時至下午六時，假九龍彌敦道五一七號三樓（該團團址）舉行表演試。通知已於本月十九日發出。試取將從三百六十名中，挑選四十名最有天才之青年男女加以嚴格訓練，俾爲影劇界增加優秀人材。

青商會餐舞會 慈善獎券發售

【本報訊】據昨天本港青年商會發言人稱：下月廿八日在美麗華酒店舉行之本年度慈善餐舞會，已得新任本港行政局之非官守議員馮秉芬及夫人贊助，該會本年度慈善獎券經已開始在香港天星碼頭發售。據悉，本年慈善餐舞會節目豐富，有各項表演，而由馮議員夫人主持之抽獎儀式，當在午夜舉行云。

據徐氏稱：本年獎券發售之第一天，其成績已超過去年第一天之一倍有餘云。

日本文具展覽會 今日起連展五天
在萬宜大廈二樓 迎參觀

【本報訊】日本貿易振興會主辦之日本製造文具用品展覽會，定於今日起至二十五日一連五天，在萬宜大廈二樓一陳列室內舉行展覽。

此次參加展出之用品，包括油印機、收銀機、保險箱、各種模型、鋼筆、膠擦、膠水、墨水筆、原子筆、鉛筆、算盤、及零件等。

展覽時間定每日上午十時至下午五時，歡迎各界人士參觀。

半年結近銀根日緊 股票市況異常冷落

昨成交總值僅四十一萬元 行情普跌熱門股亦鮮成交

【本報訊】近幾個月來股票市況，普遍冷淡，但交投之冷落，則以昨市爲甚，成交總值之少，僅得四十一萬元數量，可以說是近年來所未見，行情亦普遍下跌，若干熱門股，竟然無成交。據行中人稱：股市之冷淡，係與銀行半年結期近，市面銀根緊短有關。

價升者有：置地（舊股）升二角半，太平升二分半，會德豐紡織升一角。

價下挫者有：滙豐銀行挫二元，聯合企業挫一角，黃埔船塢挫二角半，均益倉挫一角，信託挫二分半，九巴挫五角，港燈挫四角，南洋紗廠挫二角，聯合膠挫七分半。茲將昨市各股成交數量列下：

股名	收市價	最高價	最低價	成交數量
滙豐銀行	三三六·〇〇	三三八·〇〇	三三六·〇〇	四
黃埔船塢	三九·七五	四〇·〇〇	三九·七五	三〇〇
置地公司	六七·五〇	六七·五〇	六七·五〇	九四五
（股權）	四二·二五	四二·二五	四二·〇〇	一、四六五
信託公司	二·〇二半	二·〇二半	二·〇二半	四七、〇〇〇
九龍巴士	六七·〇〇	六七·〇〇	六七·〇〇	三二〇
香港…	二九·四〇	二九·五〇	二九·四〇	八〇〇
南洋紗廠	八·六五	八·六五	八·六五	一、〇〇〇
聯合膠	三·七三	三·七三	三·七三	一、〇〇〇

（註：上表列出者，均係股市昨有成交者，其餘昨無成交者不列出。）

砂糖市偏好

繼台港盤提高後 太古牌價亦告調整

【本報訊】砂糖市，大勢仍屬向好。本港太古糖房之牌價，昨日價有多種改變，其中XA粗砂、SG幼砂及B嘜豬油白砂三種均比前提高，O嘜亦砂一種則較前降低。計XA粗砂每担由卅元零六角改爲卅元零九角（漲三角），SG幼砂每担由卅元改爲卅元零五角（漲五角），B嘜豬油白砂每担亦由卅二元九角改爲卅四元四角（漲一元五角），O嘜赤砂每担則由廿五元改爲廿四元五角（跌五角），其他如四星特級幼砂及CW廿一號赤砂，……

港米市仍淡

米條價續跌

泰米出口增特別哥打二萬餘噸

【本報訊】泰米輸星，接聽濕……之消息，因價跌勢漸強，但除港……比米市仍繼續趨淡，……

緬甸 獎勵出口 輸出回頭外滙

可輸入日用品及鐘錶鋼筆

【本報訊】據貿易商消息：緬甸革命委員會政府貿易發展部，近日發出七十份獎勵輸出土產的回頭外滙入口執照給廿七家出入口商行。該批入口執照可從任何國家輸入鐘錶、鋼筆、家庭用品、收音機、……貨和其他日用品。最後付船期限爲今年年底爲止。

據緬甸政府公報發表：在一九六一——一九六二年財政年度內，政府工業部原定發給工業生的工業原料入口執照。至目前爲止，經已發出緬幣一億五千萬元的數額，尚餘一千萬元工業原料入口執照，亦將在本月份內全部發出。

緬甸政府農產品貿易局爲國際對外貿易，決定由本年起自已經營下列九種農產品出口：綠豆、烏皮綠豆、「明巴」豆、紅豆、「暱格」豆、玉蜀黍、腐豆芥菜子、腰果。上述九種農產品，目前只有「明巴」豆、「暱格」豆和玉蜀黍產量足夠隨時出口之外，其他農產品的產量須經過改善後，始可大量輸出。……（日）

美股市走勢平均指數

【紐約十九日美聯社電】杜·鍾斯美國股票十九日收市平均指數如下：

類別	開市	最高	最低	收市	昨市比較
卅工業股	五七一·八二	五七二·二一	五六六·五九	五七一·六一	跌二·六〇
廿鐵路股	一二一·五三	一二二·二六	一二〇·八三	一二一·五一	跌〇·二三
十五公用事業股	一〇八·九五	一〇九·八八	一〇八·三三	一〇九·三三	跌〇·三六
六十五項雜類股	一九八·五六	一九九·九五	一九七·一三	一九八·七七	跌〇·七三

外圍英鎊普報縮

金鈔市價均回跌

美鈔尾盤五·七一三七五 貿易場定本週六開座談會

【本報訊】昨天宋電早市……

布廠有生機

非澳紐定單有到 棉紗市轉穩

【本報訊】非洲、澳洲工的市況，現在已……

生猪市弱 售價低廉

【本報訊】自轉入夏季後，海外生猪來源減少。如：金邊、泰國、南韓及台灣等地，每批祇有二、三百頭以至四、五百頭運港，且非經常有到，大陸方面來源較多，每日總有一千頭以至千餘頭運到，但其質甚劣，售價亦低。影響所及，其他生猪均非好價。如：泰國及南韓生猪大豬價每担一百七十三元，台灣生猪每担一百六十五元，金邊生猪每担一百六十元，本地生猪每担一百七十元，大陸生猪每担售一百五十元，大者一百卅元，最劣者一百元。至於市面零售價，則跌穩定，瘦肉每斤四元四，上肉每斤三元，肥肉二元，肥肉八毫。（日）

本港金融行情表

民國五十一年六月二十日

九四五K金	
開市	250.375
收市	250.250
最高	250.375
最低	250.125

美鈔期貨	
開市	5.71625
收市	5.71375
最高	5.71875
最低	5.7125

宋紙	
開市	1.44
收市	1.44
最高	1.44
最低	1.44

美電	
最高	5.735
最低	5.72875

通天單	
最高	5.72375
最低	5.72

雜幣	
加拿大紙（大）	5.215
加拿大紙（細）	5.205
大披紙	1.853
細披紙	1.847
新身毋	61.00
菲幣	.99
"人民幣"（大）	.28
"人民幣"（細）	.28
正鎊	15.95
雜鎊	12.53
東非鎊	15.20
南非鎊	15.40
西冷紙（百計）	69.00
印尼幣	6.00
法郎（萬計）	116.50
瑞士（百計）	130.50
日本紙（萬計）	143.00
台幣	112.00
台滙	117.00
泰國（百計）	26.50
安南紙（千計）	50.00
西貢（千計）	56.50

拋售風氣仍濃 膠價續趨下游

【本報訊】星洲膠市起伏不定，由於拋售風氣甚濃，終使行情反復挫折，昨日之膠……

日鋼鐵減產廿巴仙 港五金市可望轉定

【本報訊】據此間鋼鐵業消息：世界鋼鐵市況，日本鋼鐵生產量供過於求，今年生產額已決定減少二十巴仙，……

外滙價三項 昨調整掛低

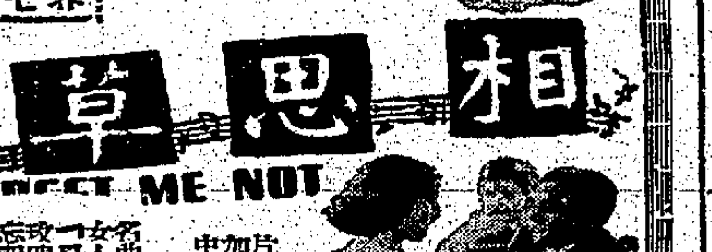
【本報訊】據銀行界消息：本港有關外滙……

糖精市醒 價續扳硬

【本報訊】糖精市頗見有出口，連日成交頗多，……（日）

皇后 下期 獨家 循衆 重映 一代歌王 吉格利 GIGLI

相思草 FORGET ME NOT



樂都 東方 百樂門 京華 快樂 新世界 麗都

卡門 浪 莎娜蒙 虎將 艷娘 一網成擒 "OFFBEAT" 古國英雄錄

荔園 海灘 冰棚 情海波瀾

龍虎風雲萬里紅

全九院 中央 皇宮 光明 英京 …… 唐三藏取西經

新華·豪華 下期獻映 美高梅再版發行緊張刺激 畢蘭加士打 BURT LANCASTER 虎踞龍蟠 VENGEANCE VALLEY

東樂 模特兒 謀殺案 中央 唐三藏取西經 英京 光藝 西藏 取經

皇后 麗聲 昂然進入第四週！ 榮獲康城電影節最佳彩色獎 楊貴妃 創本港開埠以來電影賣座最佳紀錄

今天五院聯映 麥台 淚影 A SONG OF TEARS 黃錦娟 胡楓

工商日報 資格夠老 消息快確 言論公道 出紙多張 只賣一毫

專門實學 最新療法
無痛脫痔七天斷根

凡有怕痛忌醫或屢經枯脫紮割無效致失信心者一試即知不謬具有殷商舖保可以癒後收費（有照片醫案歡迎參閱）

絕對把握 無痛脫落 徹底斷根 永不復發

痔科中醫 毛文福

彌敦道七〇九號二樓（旺角差館對面）

時間：每日上午十時至下午四時，禮拜日下午休息，電話：（預約）818182

外埠通訊 配藥同效

工商日報分類廣告

銷數廣 效力大 收費廉

每段 大字四個 小字四十個 每天二元 上期收費 不折不扣

凡涉及法律性廣告，請攜同身份證來本報辦理刊登手續。

洽刊處：

㈠香港德輔道中四十三號本報廣告部

㈡彌敦道七五六號B地下（即東樂戲院側近太子道口）電話：八〇九六五八

㈢油麻地上海街三一九號老會公司 電話：六四三七九

㈣元朗屏山市地壽南街六號仁愛診所 電話：三七六

深水埗 長沙灣道一二八一三三號一樓兩戶經已入伙 青山道261—263號近新舞台旺地大觀遊樂場 適當地下二樓 營茶室銀行 洽購處：旺角七十二號地下 電話：870784 鉅昌建業公司

九龍尖沙咀 鴻昌獨立唐樓 平通港九 每尺$32.— 特價九五折一個月 已建至天面 快將入伙 洽購處：永業有限公司 電話28205，30453

新北河大厦 北河街鴨寮街大埔道 分期付款·分層出售 打樁期內 特價九五折 地點最旺·定價最平 二萬餘元起 洽購處：永業有限公司 電話：30453，21201

唐樓出售 二萬九千餘元…

利成

旺角碧街 香港西環 油麻地區 啟明街

章記

南風涼樓 住居舒適 (1)金海大樓 (2)中區大厦 (3)翠園大樓 (4)瑞士大樓 (5)花園洋樓

旺角區 獨立唐樓 潤大洋樓 分層出售 嘉樂大厦

忠信 置業公司 旺利金街13號

金閣大厦 樓高十六層 建至十四樓 分層出售 分期付款 旺盛地點

鐘公大厦 樓高二十層 電梯四部 開始打樁

南昌大樓 樓高九層 開始建築上蓋

中央大樓 中央建業有限公司 營業部

土瓜灣 高息舖位唐樓出售 接洽處：中環怡和大厦86號室 電話：30589

美麗華酒店對面 現代化華麗新住宅出租

新樓招租 舖位招租 地下全間 三樓招租 旺地舖位 酒樓廠讓 石舖出讓 會話唱片 專家包庄 萬能角鋼

雪白牌 雪櫃 東方搬運公司 專門搬屋 電話：829308 806285

優雅牌 UHER 錄音機 萬能角鋼 崇先祠 汽車大犧牲 朱廣蘭 李紹安 租約啓事 買屋聲明 早作準備 承退聲明 領出歇業 催收租 買賣股份 催收租 萬能角鋼 領吊金

遺失聲明 徵求 聘請教師 培英聘請 請售貨員 某中文中學 買賣聲明 退受聲明

注意飲食 小腳軟 風濕 劉仲明 陳祖碩啓 生髮 尋人啓事 江西 朱鑛 普善 林 婦女 補習夜校 機械繪圖 遺失聲明 失據聲明

痔漏 黃華湛 腦 靜林氏 惡毒 古奇方 耳鼻喉 尿病 癬 陳劍秋 皮膚 羅頌如 山氣痛 驗血 驗孕 驗虫

保皮膚 精補四 小便 朱仁生 外皮 頸瀝根治特效藥 婦科 華愛 氣 劉達材

照肺 X光 新式巨型 尿病 外皮 許彬 哮喘 李一新 久咳 哮喘 梁耀文 喉 氣

生招 瘰癧 朱辰東 痔漏 黎正義 風濕藥 家專病尿 鄭達明 頭 腦痛 彭錦榮

杜嶷靈 婦科 葉芳友 癬 曹老文 尿病 瘡 皮膚 保耳安 頭瀝 吳英鑑

樂聲·大華 ★ 娛樂 ★ 新華·豪華 ★ 利舞台·樂宮 ★ 皇都·麗聲·皇后 ★ 普慶·廣都

今天盛大聯映 法國「慾海陷阱」又一驚險刺激情節後一奇香艷巨片 梅琳·狄嬌夢 亨利·維多 聯同主演
脂粉陷阱
英語對白·中文字幕 驚險離奇

今第四週 破港來華映何片星之高入錄 本開以任影連三期最收紀錄！ 李麗華 嚴俊 主演
楊貴妃
邵氏出品
皇后 相思草 Forget me not

今天三場 滿
THE ALAMO

今天繼續獻映 好戲當前！勿失機會 蘇菲亞羅蘭 榮膺電影皇后得意傑作！ 同時榮獲十國榮譽獎狀 —最動人的電影— 美高梅公司榮譽巨構！
戰地兩女性
金像獎巨獻！ TWO WOMEN
下期獻映 虎踞龍蟠

今天最後四場 占士達倫 米高哥倫
青春與熱情
"BECAUSE THEY'RE YOUNG"
明天獻映 熱浪新潮

昨日滿座 今天 請早 二十世紀霍士公司榮譽發行 金像獎 鮮艷七彩 片上中文字幕
蠻族奇觀
THE SKY AND THE MUD